

1079-1080 (1669-1670) Mâlî Yılına ait
Bir Osmanlı Bütçesi ve ek'leri

Prof. Ömer Lütfi BARKAN

**İCMÂL-I ERKAAM-¹ VÂRIDât VE MESARİF-İ HIZANE-İ ÂMÎRE
'ÂMMEREHALLAHÜ TE'ÂLÄ İLÄ YEVMI'L-ÂHIRE²
'AN EMVÂL-İ MUKARRERE**

(VÂRIDât FASLI)

I. Fî'l-Asıl İRÂD (s. 4)

Fî sene

1) Mal-i mukata'ât ve cizye-i gebrân tâbi'i Kalem-i Mu-hasebe-i Evvel	143 099 180
2) Mal-i cizye-i gebrân tâbi'i Kalem-i Mu-hasebe-i Cizye	107 013 358
3) Mal-i mukata'ât tâbi'i Kalem-i Mu-hasebe-i Haremey-ni's-şerifeyn	12 065 000
4) Mâl-i mukata'ât tâbi'i Kalem-i Mukata'a-i Haremeyni's-şerifeyn	16 968 209
Yekûn	279 145 747
5) Tâbi'i Kalem-i Mukata'a-i Ma'âdin	66 359 920
6) » » » Evvel	45 689 982
7) » » Ziyade-i Cizye	17 218 793
8) » » Mukata'a-i Bursa	11 781 442
Yekûn	420 195 884

1) عمرهالله تعالى الى يوم الآخرة (Allah onu âhiret gününe kadar ma'mur etsin.) 2) رقamların icmâli احوال ارقام

9)	»	»	Haslar	9 602 704
10)	»	»	Mukata'a-i Kefe	6 464 499
11)	»	»	Avlonya	10 204 915
12)	»	»	Istanbul	19 395 367
			Yekûn	465 863 369
13)	»	»	Cedîde-i Ülâ	3 015 998
14)	»	»	Agriboz	2 161 334
15)	Mal-i	'avâriz ve bedel-i nüzül tâbi'i	Kalem-i Mevkufât	122 186 163
16)	»	ağnâm-i celebkeşân ³	[¹]	11 802 096
			Yekûn	605 028 960
17)	'Avâid-i zevâyid-i evkâf-i Zagnos Paşa			100 000
18)	Rüsüm-i berevât ve ahkâm-i şıkâyât tâbi'i	Divan-i Ali		400 000
19)	Mal-i tefâvüt ve hasenât ⁴			7 000 000
			Yekûn	612 528 960
		Kîse-i divanî ⁵	12 250	
		Kesir	28 960	
		* *		
a)	'An mal-i mümkünü'l-husûl ⁶ 'an mukata'ât ve cizye ve 'avâriz ve bedel-i nüzül			592 528 960
		Kîse	11 850	
		Kesir	28 960	
b)	'An mal-i mümteni'-il husûl ⁷ 'an mukata'ât ve cizye ve 'avâriz ve bedel-i nüzül			20 000 000
		Kîse	400	
		Yekûn	(612 528 960)	

[1] Aşağıda «1» numaralı ek-cedvelin 6 ncı bölümünden sonra bu hususta izahât vardır.

3 مال تهافت وحسنات (4) Celeblerin koyunları Tahsili kabil (5) كيسة ديران (6) عك الحصول Tahsili Tahsili (7) متن الحصول Tahsili mümkün olmayan.

(MASRAFLAR FASLI)

II. EL-MESARİF

MEVÂCİBÂT VE TESLİMÂT VE İHRÂCÂT

A) EL MEVÂCİBÂT

I. Tâbi'-i Kalem-i Mukabele-i Piyâde :

	<i>Nefer</i>	<i>Fî Yevm El mukarrer[*]</i>
1) Mevâcib-i yeniçeriyyân ve müteka'i-dîn ve koruciyân ve saire ma'a muhafizîn-i kılâ [¹]	53 849	376 906
2) Mevâcib-i gilmân-i 'acemiyân-i İstanbul ma'a ocakhâ-i (saire)	4 101	8 898
3) Teberdârân-i Saray-i 'Atîk ve Galata	290	1 634
4) Gilmân-i bağçe-i hassa ve bağçe-i saire	4 351	20 196,5
Yekûn	62 591	407 634,5
		36 226 959
5) Mevâcib-i gilmân-i bağçe-i hassa-i saray-i Edirne ma'a teberdârân ...	652	1 878,5
6) Mevâcib-i gilmân-i 'acemiyân-i Gelibolu	271	278
7) Mevâcib-i cebeciyân (Dergâh-i Âlî) ma'a muhafizîn-i kılâ [²]	4 789	32 764
8) Mevâcib-i topçiyân (Dergâh-i Âlî) ma'a muhafizîn-i kılâ'	2 793	21 020
Yekûn	71 096	463 575
		41 176 718

[1] Aşağıda 5 ve 6 numaralı ek-cedvellere bakınız.

[*] Bütçe cedvel'nde her zümreye âit ödeneklerin senelik tutarı kaydedilmemiştir. Fakat, üç-aylık bir taksit (mukarrer)e âit olan bu rakamların dört mislini almak suretiyle mevâcib'in senelik yekûnlarını hesaplamak mümkündür. Aşağıda 1071 bütçesi ile 1079 - 1080 bütçesi rakkamlarını mükontakteye için hazırladığımız cedvellerde bu usul müracaat edilmiştir.

[2] Bu cedvelin buradan aşağı kısmı bütçe defterinin 26inci sayfasında aynen ve 1080 senesinin ilk üç-aylılığı (Masar) durumu olarak kayıtlı bulunmaktadır.

	<i>Nefer</i>	<i>Fî Yevm</i>	<i>El mukarrer</i>
9) Mevâcib-i arabaciyân-ı top	432	1 587	140 449
10) Mevâcib-i hademe-i sarracîn-i has-sa ve şütürbânân ve harbendegân ⁹ ve saire	3 633	22 091,5	1 955 097
11) Mevâcib-i hademe-i matbah-ı 'âmire	1 372	6 718,5	594 587
12) Mevâcib-i hademe-i ehl-i hiref ¹⁰ ...	737	3 471	307 183
Yekûn	77 270	497 443	44 174 034
13) Mevâcib-i hayyâtîn-ı ¹¹ hassa (ve hil'at)	212	1 230	108 855
14) Mevâcib-i mehterân-ı hayme-i ¹² hassa	1 078	5 489,5	485 820
15) Mevâcib-i mehterân-ı 'alem-i hassa	102	1 311,5	116 067
16) Mevâcib-i sakkayân-ı Divan	30	260	23 054
17) Mevâcib-i taife-i Efrenc ¹³	1	30	2 655
	78 693	505 764	44 910 485
<i>Fî sene</i>	179 641 940		
<i>Kîse</i>	3 592		
<i>Kesir</i>	41 940		

II. Kalem-i Mukabele-i Suvari:

	<i>Nefer</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>	<i>Fî sene</i>
1) Mevâcib-i Sipahiyân ma'a müteka'idin ...	6 615	95 430	8 445 554	33 782 216
2) Mevâcib-i Silâhdarân ma'a müteka'idin ...	5 925	82 801	7 327 888	29 311 552
3) Mevâcib-i 'Ulûfeciyân-ı Yemin ¹⁴ ma'a mü-teka'idin	467	5 200	460 199	1 840 796

خطاطین (11) اهل خرف Deveciler ve eşekçiler شتربانان و خربندگان (9) Terziler عارفه جیان عین (12) Çadircilar افرخ Firenk مهتران خبیر (13) Sağ Ulûfeciler [1] Aşağıda 6 ve 7 numaralı ek cedvellere bakınız.

	<i>Nefer</i>	<i>Fi yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>	<i>Fi sene</i>
4) Mevâcib-i 'Ulûfeciyâ-nı Yesâr ma'a müteka'idîn	435	4 671	413 383	1 653 532
5) Mevâcib-i Gurebâ-i Ye-min ma'a müteka'idîn	355	4 696	415 595	1 662 380
6) Mevâcib-i Gurebâ-i Yesâr ¹⁵ ma'a müteka'idîn	273	3 407	301 519	1 206 076
Yekûn	14 070	196 205	17 364 138	69 456 552
7) Mevâcib-i Gilmanânı Enderûn-ı Hümâyun	—	—	1 600 000	6 400 000
8) Mevâcib-i Bevvabânı (Dergâh-ı Âli ve Bâb-ı Hümâyûn)	1 856	15 948	1 411 397	5 645 588
Yekûn	15 926	212 153	20 375 535	81 502 140

III. Tâbi'i-Kalem-i Rûznam-çe-i Küçük :

1) Mevâcib-i hazret-i kâdî-'askerân	2	1 135	102 150	408 600
2) Mevâcib-i ser-bevvâbin ma'a müteka'idîn ...	83	9 040	813 600	3 254 400
3) Mevâcib-i Müteferri-kagân ma'a müteka'idîn	813	21 762	1 925 936	7 703 748
4) Mevâcib-i müşâherehorân ¹⁶	26	340	30 600	122 400
Yekûn	924	32 277	2 872 286	11 489 148

	<i>Nefer</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>	<i>Fî sene</i>
5) Mevâcib-i kâtibân-i Defter-i Hâkaanî	4	89	8 010	32 040
6) Mevâcib-i zevvakîn ¹⁶	21	840	75 600	302 400
7) Mevâcib-i agayân-i mü- teka'idîn-i enderûn ...	77	5 075	456 750	1 827 000
8) Mevâcib-i agayân-i E- mîn-i Çuka	2	174	15 660	62 640
Yekûn	1 028	38 455	3 428 306	13 713 228
9) Mevâcib-i kâtibân-i Di- vân-i Hümâyûn	37	710	63 900	255 600
10) Mevâcib-i kâtibân-i Hazîne-i 'Âmire	3	49	4 410	17 640
11) Mevâcib-i çavuşân ...	686	10 458	925 533	3 702 132
12) Mevâcib-i şâkirdân-i hazine	67	990	89 100	356 400
Yekûn	1 821	50 662	4 511 249	18 045 000
13) Mevâcib-i etibbâ-i has- sa	15	667	59 029	236 116
14) Mevâcib-i müezzinîn-i hassa	19	175	15 750	63 000
15) Mevâcib-i hazînedâ- rân-i bîrûnî	18	431,5	38 835	155 340
16) Mevâcib-i peykân-i hassa	60	255	22 950	91 800
Yekûn	1 933	52 190,5	4 647 813	18 591 256
17) Mevâcib-i mî'marân-i hassa	34	360	31 860	127 440
18) Mevâcib-i şakirdân-i bâzdarân-i ¹⁸ Enderûn	16	48	4 320	17 280

	<i>Nefer</i>	<i>Fi yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>	<i>Fi sene</i>
19) Mevâcib-i şakirdân-ı şahinciyân	16	48	4 320	17 280
20) Mevâcib-i etibbâ-i Ye- hudiyân	5	116	10 266	41 064
Yekûn	2 004	52 762,5	4 698 579	18 794 320

IV. Mevâcib-i neferât-ı tersâne-i 'âmire 1 003 11 275,5 980 702 3 922 808

Kîse 78
Kesir 22 808

V. Mevâcib-i mustafizân ve
rüesâ ve 'azebân ve beş-
lüyân-ı kal'a-i Azak 716 5 817 511 120 2 044 480

Kîse 40
Kesir 44 480

Y E K Ü N

(*Mevâcibât*)

I. Tâbi'-i Kalem-i Mukabele-i Piyâde	78 693	505 764	44 910 485	179 641 940
II. Tâbi'-i Kalem-i Mukabele-i Suvari	15 926	212 153	20 375 535	81 502 140
III. Tâbi'-i Kalem-i Rûznâm- çe-i Küçük...	2 004	52 762	4 698 579	18 794 320
IV. Mevâcib-i Neferât-ı tersâne	1 003	11 275,5	980 702	3 922 808
V. Mevâcib-i Neferât-ı Azak	716	5 817	511 120	2 044 480
Yekûn	98 342	787 771,5	71 476 421	285 905 688

Kîse 5 718
Kesir 5 684

B) ET-TESLİMÂT BE MEZKÜRİN (s. 5)

Fî sene

1) Be-hazret-i padişâh-i 'âlempenâh 'an hizâne-i 'âmire berây-i harçlık-i ceb-i hümâyûn ve 'îdiyye	3 080 000
2) Def'a be-hazret-i padişâh-i 'âlempenâh 'an hizâne-i 'âmire 'an akçe-i cizye-i Dubrovnik	1 500 000
3) Be-Emîn-i Harc-i Hassa-i İstanbul berây-i mesarif-i emânet-i mezbûre	30 661 571
4) Be-Emîn-i Matbah-i 'Âmire berây-i mesarif-i matbah-i 'âmire	52 493 801
5) Be-Emîn-i Cev berây-i mesarif	21 325 284
Yekûn	
	109 060 656
6) Be-Emîn-i Tersâne berây-i mesarif-i tersâne-i 'âmire	13 408 676
7) Be-Emîn-i Tophâne berây-i mesarif-i tophane-i 'âmire	600 000
8) Be-Agây-i İstanbul berây-i mesarif-i mühimmât-i hiyme ¹⁹	5 093 510
9) Be-kâtib-i fodula ²⁰ berây-i beha-i mühimmât-i fodula-i yeniçeriyyân	1 600 000
10) Be-Emîn-i peksimed berây-i peksimed-i has ve harci ²¹	5 200 000
11) Be-mühimmât-i cebehâne-i 'âmire ...	600 000
Yekûn	
	135 562 842
Kîse	2 711
Kesir	12 842
C) EL-İHRACÂT	
1) Be-cihet-i sâliyânehâ-i ²² Tatarhan ve sultanân ve ümerâ-i Çerâkise ^[1]	4 155 000
2) » mesarif-i hacc-i şerîf ve ırsâliye-i Medîne-i Münevveré gayr-ez-ocaklık ^[2]	3 503 000
3) » me'kûlât ve melbûsât ve mevâcîb-i gilmân-i Enderûn ve teberdârân ve sâire der-saray-i Edirne ^[3] ...	1 848 833

[1] Bk. ek-cedvel No. 9.

[2] Bk. ek-cedvel No. 16.

[3] Bk. ek-cedvel No. 4.

(19) هدومند Odun 20) فدویه 21) خرجی 22) 4'لىسا Yıllık tahsisât

Fi sene

4)	»	yıllık- ¹²³ Enderûn-ı Hümâyûn ve mubaya'ât-ı Hazîne-i Birûni ve behâ-i posthâ-i samur vesâire ^[4]	14 500 000
5)	»	behâ-i çuka-i yeniceriyân-ı Dergâh-ı 'âli ve ocakhâ-i saire ^[5]	24 017 503
6)	Zarar-ı lâhm ve hinta-behâ-i ²⁴ yeniceriyân ve cebeci-yân ve topçiyân der kılâ-ı serhadd-i mansure ma'a hinta-behâ-i kal'a-i Azak ^[6]	11 393 195	
		Yekûn	59 417 531
7)	Be-cihet-i ihracât 'an ocaklık-ı matbah-ı 'âmire ve helvahâne ve tersâne ve bağçe-i hassa ve ocakhâ-i saire ^[*]	4 704 256	
8)	» behâ-i lâhm-ı ganem-i neferât-ı yeniceriyân-ı Dergâh-ı 'âli ve âsitâne-i seâdet ^[7]	8 212 800	
9)	» bedeliyye-i agnâm-ı kassabân-ı Saray-ı 'Atîk ve Galata ve İbrahim Paşa ^[8]	5 202 000	
10)	» vezâif-i du'agûyân ve müteka'idîn ve hudâdâm-ı cevâm'i ve mesâcid ^[9]	21 067 920	
11)	» mevâcîbât-ı mustahfizân ve 'azebân ve gönnüllüyân ve neferât-ı sâire der kılâ-ı Anadolu ve Rumeli ^[10]	59 959 100	
		Yekûn	158 563 607

[4] Bk. ek-cedvel No. 13.

[5] Bk. ek-cedvel No. 8.

[6] Bk. No. 12.

[7] Tafsîlâtı «11» numaralı ek-cedvelin «1»inci kısmında biraz farklı olarak mevcuttur.

[8] «11» numaralı ek-cedvelin 3, 4 ve 5inci kısımlarındaki malûmatla telîf etmek çok güçtür. Yalnız ek-cedvelin sonundaki «Cem'an» bölümünün «b» kısmında tesadüf edilmektedir.

[9] Bk. ek-cedvel No. 17.

[10] «7» numaralı ek-cedvellerde biraz fark ediyor.

[*] «3» numaralı ek-cedvelde aynı rakamın tafsîlâtı mevcuttur.

23) طه و خطيه (24) بالق Et tanzimâti ve boğday parası

Fi sene

12)	»	ücret-i irgâdân-i ba'zı memâlih ²⁵ ve ücret-i çeltükçiyân ve ihracât-i sâire-i mukata'ât-ı havass-ı Hümâyûn [*]	12 846 911
13)	»	mühimmât-ı barut-ı siyah der cânib-i Karâmân ve Selânik [11]	3 958 300
14)	»	sâliyâne-i ümerâ-i derya ve firkateciyân[12]	37 369 000
15)	»	nafaka-i kethüdâ-i Der-i ²⁶ Nemçe ve Der-i Erdel ve sâire ve harcîrâh-ı çavuşân ve gayruhu [13]	3 000 000
		Yekûn	215 737 818

CEM'U'L — MECÂMI²⁷

El-mevâcibât	... ... ... ...	285 905 688
Et-teslîmât	... ... ... ...	135 562 842
El-ihracât	... ... ... ...	215 737 818

Yekûn **637 206 348**

Kise	... ... ... ...	12 744
Kesir	... ... ... ...	6 348

**

a) 'An mal-i mümküni'l-husûl 'an mukata'ât ve cizye ve 'avâriz ve bedel-i nûzûl	... ... ... ...	592 528 960
Kise	... ... ... ...	11 850
Kesir	... ... ... ...	28 960
b) Ez-ziyâde-i mesarif 'ani'l-iyyârâd	... ... ... ...	44 677 388
Kise	... ... ... ...	893
Kesir	... ... ... ...	27 388

Yekûn **(637 206 348)**

[*] Bk. ek-cedvel No. 2.

[11] Bk. ek-cedvel No. 15.

[12] Bk. ek-cedvel No. 10.

[13] Bk. ek-cedvel No. 14.

25) تُذَلَّلَاتٌ Tuzlalar 26) كَتْخَدَاءُ دَرِّ (Kapu kethudası 27) مِجَامِعُ الْمَجَامِعِ Mecmu'-ların cem'i.

EK-CEDVEL No. 1

(Muhasebe-i Evvel Kalemi'ne tâbi' mukata'alarla cizyelerin 1083 yılında mültezimlere satış bedellerini gösterir defter ve bu gelirlere mahsûben yapılmış olan bâzı masraflar)

I

Defter-i füruht-i mukata'ât ve cizye-i gebrân tâbi'-i Kalem-i Muhasebe-i Evvel vâcib-i sene 1083 gayr-ez mal-i cezîre-i Girit ve ırsâliye-i Basra ve te'ahhüd-i Vali-i Bağdad ve mesarif-i hacc-i şerîf. (s. 46)

		<i>Fî sene</i>
A) 1)	Defterdarlık-i timar-i Sivas	57 930
2)	» » Kayseri	81 120
3)	» » Mar'aş	142 800
4)	» » Diyarbekir	120 000
	*	Yekûn
		401 850
5)	» » Şam	132 210
6)	» » Bihisni	80 930
7)	Mukata'a-i Ayintab ve tâhmîs-i kahve	1 133 100
8)	» Türkmanân-ı Boz Ulus	3 952 900
	*	Yekûn
		5 700 990
9)	» Çemişkezek	1 014 000
10)	» hashâ-i mirlivâ-i Sagman ve Mazgird	200 000
11)	» Boz Doğan	36 500
12)	Bedel-i lâğımcıyân-ı İstanbul	285 200
	*	Yekûn
		7 276 690

1) *میس کاورما*

Fî sene

13)	Mukata'a-i bedel-i lâğimciyân-ı Edirne	50 000
14)	» tamga-i sandal ² der İstanbul	200 000
15)	» (Kariye-i) Haçin	70 000
16)	» Sis ve Kınık	241 100

Yekûn **7 837 790**

17)	» Çeltük-ü Kars	67 400
18)	» Tedmür ³ (?)	57 100
19)	Resm-i çift-i Elbistan	95 000
20)	'An mal-i muhassilik ve cizye-i Haleb gayr-ez 'avâriz ve nüzül	14 824 789
21)	'An mal-i voyvodalık-ı Tokat	6 328 100

Yekûn **29 210 179**

22)	Mukata'a-i Budaklu (lar)	116 875
23)	» Ovacık	53 125
24)	» tamgâ-i Niğde	41 616
25)	» hashâ-i Hoca	75 000

Yekûn **29 496 795**

26)	Hâtun Saray	55 770
27)	» Pirlevgande ⁴	23 280
28)	» Yüzdeciyân	41 000
29)	» Selendi	75 000

Yekûn **29 691 845**

30)	» Kırkhâne-i ⁵ (?) Kayseriye	8 120
31)	» Caber	5 000
32)	'An mal-i Voyvodalık-ı Diyârbekir	14 833 300
33)	Mukata'a-i Çeşme	100 000

Yekûn **44 638 265**

2) İpekli kumas, saten 3) مَسْمَى لَوْغَنَدَه (Konya'da bir kaza diğer ismi Hadîm) 4) (?) قَرْقَحَة 5) (?)

Fi sene

34)	»	irsâliye-i Kigi	100 000
35)	»	memleha-i Kağızman	60 000
36)	»	kurâ-i Kars	40 000
37)	»	gübrük-i Erzirum	9 609 400
			<hr/>
		Yekûn	54 447 665
38)	»	Gümüşhâne	2 215 236
39)	»	gümruk-i nefsi Bağdad	4 400 000
		<hr/>	
		Yekûn	61 062 901

B) Mukata'ât-ı eyâlet-i mezbûre :

1)	Mukata'ât-ı eyâlet-i Safed ve Sayda ve Beyrut	200 802,5
2)	» » Trablus-ı Şam	309 500
		<hr/>
	(Guruş olarak)	510 302,5
	(Akçe olarak)	45 927 180
3)	» eyâlet-i Musul	3 000 000.
4)	» » Adana	1 537 500
		<hr/>
	Yekûn	50 464 680

C) 'An mâl-i cizye-i gebrân-ı mezbûrin :

1)	Cizye-i gebrân-ı Kıbrıs	5 501 030
2)	» » Pasin	228 220
3)	» » Erzirum	1 555 570
4)	» Eğin	494 644
		<hr/>
	Yekûn	7 779 464
5)	Cizye-i Arapgir	214 440
6)	» Trabzon ve Sunisa ve Of	488 148
7)	» Diyârbekir	2 847 115
		<hr/>
	Yekûn	11 329 167

D) 'An mäl-i mezkûrîn :

	<i>Fî sene</i>
1) Mäl-i te'ahhûd-i Bağdad	5 000 000
2) Mukata'a-i Divriği	16 000
3) » gümrük-i Gûnye ⁶	539 500
	Yekûn
	5 555 500
4) Mukata'a-i cema'at-i Şeyhlû	600 000
5) Gümrük-i iskele-i Trabzon	558 000
6) Hazine-i cizye-i karye-i Selçik	21 490
	Yekûn
	6 194 990
7) Mukata'a-i Ekrâd-i Lek	200 000
8) 'An mal-i ocaklık-i bârut-i siyâh	614 000
9) Mukata'a-i ... ve Arzu-oğlu ⁷	152 000
	Yekûn
	7 160 000
10) Penciki-i Gürcistan	60 000
11) İrsaliye-i Tiflis	1 000 000
12) Emânet-behâ (?) ve Beytûlmâl	540 000
	Yekûn
	8 760 990

CEM'AN YEKÛN

A)	'An mal-i mukata'ât	61 062 901
B)	Mal-i eyâlet-i Safed ve Sayda ve Beyrut ve Trablus-i Şam ve Musul ve Adana	50 464 680
C)	Mal-i cizyehâ	11 329 167
		Yekûn
		122 856 748
D)	'An mal-i teahhûd-i Bağdad vesaire	8 760 990
		Yekûn
		131 617 738

Girid hazineyi mâtûlinden mā'adâ bin üçyüz on altı yük on yedi bin yediyüz otuz sekiz akçe olmuş olur.

⁶) كونيه (Karye-i ...) der kaza-i Amid) ارض اوغلی (7)

II

EL - MESARİF

'An Mal-i Mukata'ât ve Cizye-i Gebrân (s. 47)

Fî sene

Cizye-i Kıbrıs ırsaliye-i Medine-i Münevverə ve me-
vâcib-i Kazak

555 000

» Erzrum berây-i mevâcib-i kılâ' ve vazife-i
Vanî Efendi

208 000

Kusur-i mevâcib-i beşlüyân-i Trabzon 'an mal-i ciz-
ye-i Trabzon berây-i kusur kayr-ez-gümruk...

50 000

Mevâcib-i neferât-i Ayas 'an mal-i mukata'a-i Kınık

194 000

Yekûn

1 008 000 (?)

» neferât-i Adana 'an mal-i mukata'a-i Kars ...

57 400

» » kal'a-i Zamanti⁸ ve vezaif 'an mal-i
mukata'a-i Pelas⁹

50 000

» neferât-i Maraş 'an mal-i resm-i çift-i Elbistan

82 500

Vezaif ve ihracât 'an mal-i muhassilik-i Haleb ...

647 133

Mevâcib-i neferât-i kal'a-i Avrat Adası¹⁰ 'an mal-i
muhassilik-i Haleb

511 000

Yekûn

2 356 033

Ba'zı ihracât-i voyvodalık-i Tokad 'an mal-i mukata'a-i
mezbûre

200 000

Vezaif-i voyvodalık-i Tokad

1 200 000

» mukata'a-i Budaklı

12 000

Vezaif 'an mal-i mukata'a-i Ovacık

38 000

Yekûn

3 806 033

Fî sene

Vezaif 'an mal-i mukata'a-i tamgâ-i Niğde	28 840
» » » » Hoca	15 000
» » Kahve-i Kayseriye	1 000
Mevâcibât-i kılâ' 'an mal-i voyvodalık-i Diyârbekir	4 500 000
» ba'zı kılâ' 'an mal-i gümrük-i Erzîrum...	4 617 900

Yekûn **12 968 773**

Mevâcib-i yeniçeriyân-ı Şam ve mesarif-i hacc-i şerîf 'an mal-i Safed ihrâc şûd ¹⁰ ez-ân sebeb ki ¹¹ der zîr müfredât nevişte ¹²	4 905 000
Vezaif 'an mal-i mukata'a-i Gümüşhâne	100 000
Vezâif (ve) mevâcib-i kal'a-i Payas 'an mal-i muka- ta'a-i Adana	150 000
İhracât-i eyâlet-i Musul	2 000 000
İhracât ve mevâcib-i kılâ'-i eyâlet-i Trablus-ı Şam ...	1 899 506

Yekûn **22 023 279**

Vezâif ('an) Dimos-ı Ayintab	100 000
Vezaif 'an mal-i Çemişgezek	30 000

Yekûn **22 153 279**

Vezaif 'an mal-i mukata'a-i tamgây-i Sandal-ı İstanbul	200 000
--	---------

Yekûn **22 353 279**

Mevâcib-i neferât-i kal'a-i Trabzon	347 545
---	---------

Yekûn **22 700 824**

Vezaif 'an mal-i gümrük-i Trabzon	200 000
---	---------

Yekûn **22 900 824**

10) أُزَان سبب Çıkarıldı 11) اخراج مدد O sebebeden ki 12) مدد Yazılmış

Fî sene

Mesarif ('an) barut-ı Karaman	614 000
Kusur-ı mevâcib-i yeniçeriyyân-ı Şam-ı şerîf 'an mal-i Safed	1 800 000
Mesarif-i menâzil-i ... (?) 'an mali- Safed	27 000
» hacc-ı şerîf 'an mal-i Safed gayr-ez ocaklık-i sayir ki iyrâd dahil-neşûd	3 078 000

Yekûn **28 419 824**

Ihrac şud ¹⁰ ez-'ân sebeb ki ¹¹ der bâlâ ez yekûn nevişte ¹²	4 905 000
---	-----------

Yekûn **23 514 824****23 514 824****108 102 914****131 617 738 [8]**

Bir sureti beyaz (?) olub se'adetlü defterdâr paşa hazretlerine virilmiştir.
der sahra-yi Bucaş¹³ Fî 20 C sene 1088

[8] («1» numaralı ek-cedveldeki rakamların yekûni.)

13) (?) جاشن

EK - CEDVEL No. 2

(Muhtelif Kalemler'e tâbi' mukata'a ve cizye'lerin gelirlerinden mahallinde harcanmış olan paralar)

İ H R A C Â T

'An MUKATA'ÂT VE CİZYEHÂ

I. TÂBİ'İ KALEM-İ MUKATA'A-İ EVVEL (s. 50) [*]

1) 'An Mukata'a-i Çeltük-i Filibe :

Be-cihet-i harc-i bendhâ-i enhâr-i Filibe ve tevabi'uhâ	200 000
» tohm-i ... (?) çeltük-i enhâr-i Filibe	200 000
» ücret-i hafızân-i enhâr-i Köpsi ¹	44 000
» teçhîz ve tekfin-i fukara	20 000
» termîm-i anbarhâ-i mîrî	14 400
» ihracât-i Cisr-i Kebîr	12 000
» mevâcib-i meremmatî-i ² Cisr-i Viranduran	5 040
Fürûnihâde-i ³ ihtisâb-i Filibe	80 000
» bûrîden-i ⁴ çayırhâ-i mîrî	16 000
» cerâye-horân ⁵	31 860
Yekûn	623 300

2) 'An Mukata'a-i Vidin :

Fürûnihâde-i ma'den-i nuhas	40 000
Teçhîz ve tekfin-i emvât-i fukara	15 000
Be-cihet-i bargîrân-i menzil-i ... ⁶ ...	30 000

Yekûn	85 000
-------	---------------

3) 'An Mukata'a-i İskele-i Kili :

Be-cihet-i harc-i dalyanhâ-i mîrî	340 000
» ücreti sayyadân	12 000
Yekûn	352 000

[*] Bütçe cedvelinin *masraflar* faslinin C) El-ihracât bölümünün «12» numarasında mevcut rakamın tefferru'ât ve tafsifatı.

1) (?) 2) سرماتی 3) فروپاده 4) بُرْدَن 5) جراہ خوران 6) اراد
Kesmek

4) 'An Mukata'a-i Ahyolu :

Fürûnihâde-i resmî milh-i ⁷ Han	400 000
» » Kalga ⁸ Sultan	90 000
Behâ-i milh-i 'imâret-i Sultan Mehmed Han	7 200
Tâ'mir-i sedhâ-i milh-i mirî	25 000
Kesr-i sefîne ve kesr-i anbar	50 000
Kirâye-i mahzen-i milh der Bâb-i Bağçe	7 200
	Yekûn
	579 400

5) 'An Mukata'a-i Mezbûrîn :

Sefîne-i mirî der iskele-i Silistire 'an mukata'a-i Silistire	85 210
Fürûnihâde-i dalyan-i iskele-i İbrail	100 000
» şem'i 'asel mukata'a-i İbrail	30 000
Ücret-i arabahâ-i âhen 'an mukata'a-i Samakov ...	64 000
Harc-i râh-i mübâşir 'an mukata'a-i Samakov ...	30 000
	Yekûn
	309 210

6) 'An Mukata'a-i Yava-i⁹ Ermeniyân :

Berây-i Haremeyni's-şerifeyn	340 000
» vakf-i Sultan Ahmed Han	420 000
» tezâkir-i ¹⁰ kassabân-i mirî	150 000
» vezâif-i mücâvîrin-i Medine	38 400
» tezâkir-i Ermeniyân-i cânib-i Fatma Sultan	31 514
» tezâkir-i Rûmiyân-i Ayşe Sultan	18 300
» cânib-i Vâlide Sultan	75 000
Fürûnihâde-i hîme-i ¹¹ hassa	80 000
Tezâkir-i suyolçiyân	45 000
Fürûnihâde-i haymane-i Galata ve Üsküdar ...	41 000
Tezâkir-i Rûmiyân 'an vakf-i Valide Sultan ...	70 500
» Ermeniyân ve Rûmiyân işçiyân-i(?) darp-hane	41 358
	Yekûn
	1 341 172

7) تُز 8) كالغا 9) كاچاك, yabancı 10) تزkereler

11) آدum Odun

7) 'An Mukata'a-i Bac-i Pây-i Agnâm :

Behâ-i gâv ¹²	2 000
» milh-i câmi'i Sultan Mehmed Han	5 000
Yekûn	7 000

Y e k û n

1)	623 300
2)	85 000
3)	352 000
4)	579 400
5)	309 210
6)	1 341 172
7)	7 000
Yekûn	3 297 082

II. TÂBİ'İ KALEM-İ BURSA

Rüesâ-i çeltükçiyân 'an mukata'a-i Boyâbâd	168 480
» » » nehr-i Hatun	190 874
Ta'mîr-i cisr ¹³ 'an mukata'a-i Mihaliç	20 000
Teçhîz ve tekfin-i fukara-i Mihaliç	24 000
Bâ mukabеле-i ... ¹⁴ 'an erbâb-i timar 'an mukata'a-i Mihaliç	10 000
Behâ-i mesarif-i milh 'an mukata'a-i agnâm-i İkiz- ceyân-i Bursa	23 200
Irgadiye-i yah ¹⁵ 'an cânib-i Cebel-i Ruhbân 'an mu- kata'a-i ihtisab-i Bursa	35 000
Behâ-i barut berây-i 'îdeyn ¹⁶ 'an mal-i Beytülmal-i Bursa	6 300
Teçhîz ve tekfin-i fukara-i müslimîn 'an Beytül- mal-i Bursa	22 800
İcâre-i dükkân-i Beytülmal-i Bursa	1 400
Kirâye-i dakîyk 'an Beytülmal-i Bursa	7 500
Yekûn	509 554

12) كار Öküz 13) جسر Köprü 14) (؟) ناحورا 15) خ Buz 16) بوز İki bayram.

İcâre-i dükkân-i ihtisab 'an ihtisab-ı Bursa ...	9 000
Teçhîz ve tekfin-i emvât 'an mukata'a-i Üsküdar ...	7 800
Nafaka-i tomrukçiyân ¹⁷ 'an mukata'a-i Üsküdar ...	4 248
Ta'mir ve termîm-i kal'a-i Sinob 'an iskele-i Sinob...	20 000
Rüesâ-i çeltükçiyân der Sinob ...	16 200
Mesarif-i milh an mukata'a-i Kızılca Tuzla ...	16 000
Nemek-behâ-i mahî-i kolyoz ¹⁸ 'an mukata'a-i Bozca	
Ada ...	18 000
Teçhîz ve tekfin 'an mukata'a-i Sinob ...	5 000
Bâ mukabele-i vakf-ı Camî'i Kebîr ...	100 000
Behâ-i revgan-ı kandil-i Camî'i Kebîr ...	30 000
Yekûn	735 802

III. TÂBÎ'I KALEM-Î ZİYADE-Î CİZYE

Behâ-i giyah-ı huşk ¹⁹ 'an ispençe-i Yahudiyân-ı İstanbul ...	25 000
---	--------

IV. TÂBÎ'I KALEM-Î HASLAR

Fürûnihâde-i yürükkân-ı Rumeli ...	124 000
Be-cihet-i sâlyâne-i menzilciyân 'an mukata'a-i resm-i harîr-i Adana ...	30 000
Yekûn	154 000

V. TÂBÎ'I KALEM-Î AVLONYA

Ihracât-ı tuzciyân ve saire 'an mukata'a-i İnoz ...	696 434
» nâzır ve meremmetciyân-ı râh-ı âb-ı Ka- vala 'an iskele-i Kavala ...	9 076
Ta'mir-i kundakhâ-i top-ı kal'a-i Kavala 'an mu- kata'a-i Kavala ...	11 852
» kundakhâ-i top-ı Avlonya 'an mukata'a-i Avlonya ...	3 000
Ihracât-ı zift 'an mukata'a-i Avlonya ...	140 000
Termîm-i cisr-i İslkenderiye 'an mukata'a-i İslken- deriye ...	40 000
Yekûn	900 362

17) طو صروقیان (Ağaçları yontub kütük hazırlayanlar) 18) كباره ماهي قوايز

Kolyoz balığının tuz bahâsı 19) كبار خشک Kuru ot.

VI. TÂBİ'İ KALEM-İ KEFE

Hademe-i kâtib ve saire ve teçhîz ve tekfîn-i fukarâ 'an mukata'a-i Kefe	98 500
Mühimmât-ı cevami' ve mesâcid der Kefe 'an mu- kata'a-i Kefe	27 000
Ta'mir kerden-i kal'a-i Kefe ve saire 'an mukata'a-i Kefe...	20 000
Ihracât-ı memleha-i Saruhan	100 000
	<hr/>
Yekûn	245 500

VII. TÂBİ'İ KALEMİ AĞRIBOZ

Fürûnihâde-i iskele-i Ermîye ²⁰	40 000
--	--------

VIII. TÂBİ'İ KALEM-İ CEDİDE-İ ÜLÂ

Fürûnihâde-i şem'hâne-i Ankara berây-i hass-i Mirliva	49 900
--	--------

IX. TÂBİ'İ KALEM-İ MA'DEN

Fürûnihâde-i kadîme-i(?) gümrük-i İstanbul	1 700 000
» rüsüm-i hamr-i ²¹ elçiyân	280 000
» 'an bedel-i bargirân 'an mukata'a-i Sidrekapsa	200 000
	<hr/>
Yekûn	2 180 000

'An vakf-ı Sultan Bayezid Han	16 000
Fürûnihâde-i cizye-i kıptiyân-ı İzdin ve Yenişehir...	12 000
	<hr/>
Yekûn	2 208 000

23) ارمیه (21) ساراب.

X. TÂBÎ-I KALEM-İ MUHASEBE-İ EVVEL

1) 'An Mal-i Mukata'a-i Voyvodalık-ı Tokad :

Havass-ı mîr-i mîrân-ı Sivas	85 000
Vakf-ı câmi'-i mescid-i Gâzî	10 000
Hil'at behâ-i hatîb-i Murad Han	2 000
Evkaf-ı merhum Köprülü Paşa	104 800
Harc-ı rûsûm-ı kulle-i ... ²² vakf-ı mezbûr	40 000
Fürûnihâde-i ba'zi kurâ-i havass-ı Hoca	46 000
Ta'yîn-i zâviye-i Korkmaz Dede	4 000
Mevâcib-i Hüseyin	6 912
Yekûn	299 277

2) 'An Mal-i Muhâsillik-ı Haleb :

Bedel-i hass-ı himâye-i ²³ mîr-i mîrân-ı Haleb	65 000
İhracât-ı barut-ı kal'a-i Haleb	25 000
Döşenme-i (donanma-i) mîr-i mîrân-ı Haleb	200 000
Yekûn	290 000

3) 'An Mal-i Trablus-ı Şam :

Mesarif-i devalibe-i ²⁴ Hama	450 000
Meûnet-i ²⁵ barigân-ı menzil-i Hama	27 000
Mühimmât-ı barut-ı kal'a-i Haleb	50 000
Behâ-i revgan-i camî-i Sultan Osman	45 000
» şâ'ir-i esterân-ı kal'a-i Trablus	21 600
Yekûn	553 600

4) 'An Mal-i Mukata'a-i Trabzon :

Be-cihet-i behâ-i revgan-i zeyt (ve) hasır berây-i camî-i Sultan Mehmed Han der Trabzon	39 000
---	--------

22) (?) حسر 23) حاسه (؟) 24) دوالب (Devâlib: bağçe dolabları; Devlebe: sulama vergisi) 25) میوه میوه (Yiyecek).

5) 'An Mal-i Cizye-i Kıbrıs :

İhracât-ı milh-i mirî	80 000
-----------------------	--------

6) 'An Mal-i Sayda ve Beyrut :

Mesarif-i menzil-i Kuneytara ²⁶	27 000
--	--------

7) 'An Mal-i Mukata'ât-ı Musul :

Meûnet-i bargirân-ı menzil-i ²⁷	150 000
Mühimmât-ı ta'mîr-i cisr-i Musul	210 000
Mesârif-i menzil-i Musul	202 500

Yekûn	652 500
-------	----------------

8) Be-cihet-i Mevâcîbat-ı Küttâb ve Hüddâm :

Voyvodalık-ı Haleb	62 000
» Tokad	40 000
» Diyârbekir	130 000

Yekûn	232 000
-------	----------------

Y e k û n

1)	299 277
2)	290 000
3)	553 600
4)	39 000
5)	80 000
6)	27 000
7)	562 500
8)	232 000

Yekûn	2 083 377
-------	------------------

26) منزل قنطره (؟) 27) انگونت (؟)

XI. TÂBÎ-I KALEM-İ İSTANBUL (s. 51)

1) 'An Mukata'a-i Dalyanhâ-i Mahmiye-i İstanbul :

Fürûnihâde-i Beytü'l-mal-i Galata	350 000
» dalyanhâ-i İstanbul	200 000
» hashâ-i İstanbul	200 000
Teçhîz ve tekfîn-i emvât-i fukara	87 100
Resm-i 'ubur-i agnâm-i Valide Sultan der Üsküdar	6 000
	Yekûn
	843 100

2) 'An Mukata'a-i Selânîk :

Ücret-i gilmanân-i huddâmân-i millî	570 000
Fürûnihâde-i tuzciyân-i Gelemerye ²⁸	100 000
» dalyanhâ-i mâhî	100 000
» Visoka ²⁹	25 000
» yava-i cizye-i Selânîk	31 500
» dekâkîn	7 333
Niyâbet-i ³⁰ kefere-i Selânîk	57 500
Ücret-i bedel-i bargirân-i kükürd	33 000
	Yekûn
	924 333

3) 'An Mukata'a-i İhtisab-ı İstanbul ve Ze'amet-i İstanbul :

Be-cihet-i nafaka-i Solak-i nakîybü'l-eşraf 'an ihtisab	34 180
Bedel-i mücrimân 'an zindan-i İstanbul ilâ tersâne	
'an ze'amet	71 500
Be-cihet-i mevâcib-i 'asesân ³¹ ve huddâm-i saire 'an	
ze'amet	90 700
	Yekûn
	196 380
	—
	34 180
	Yekûn
	162 200

28) نایبیان (31) نایبیک (30) نایبیات (29) ویسوا (28) کامریه

4) ... (boş bırakılmış) :

Fürûnihâde-i şem'hâne-i İstanbul 'an mukata'a-i bâbhâ-i İstanbul	500 000
Behâ-i sicim ve resen ³² ve koğa berây-i dolab-ı bağ-çe-i Edirne 'an mukata'a-i ihtisab-ı Edirne	60 000
Ta'âmiye-i ³³ fukara-i mevlevîhâne-i Edirne 'an mu- kata'a-i ihtisab-ı Edirne	10 500
Mevâcib-i 'asesân ve huddâmân-ı saire 'an mu- kata'a-i ze'âmet-i Edirne	87 600
İhracât-ı mîrî 'an mukata'a-i Narda	45 000
Ta'mir ve termîm-i varoş-ı Benefşe 'an mukata'a-i Kovaçova ³⁴	20 000
İhracât-ı milh ve saire 'an mukata'a-i Anadolu	26 000
Yekûn	299 100
—	60 000
Yekûn	239 100

5) 'An Mukata'a-i Gümrük-i Edirne :

Teçhîz ve tekfîn-i fukara-i müslimîn	12 000
Behâ-i destâr-ı nev-müslüman ³⁵	9 000
Hammaliye-i dakiyk 'an Kapan ilâ saray	3 900
Kirâye-i mahzen	1 200
» bac-ı bazar-ı post ³⁶	2 180
Ücret-i gendüm kûp ³⁷	1 800
Fürûnihâde-i gecit-i hamir (ve) 'arak	9 000
» karye-i Derbend-i Orta (?)	40 000
» » Karaca Halil	35 000
Eytâm-ı fukara-i müslimîn der Edirne	27 000
Behâ-i revgan-ı zeyt-i camî'i Şüccâ'	9 020
Yekûn	150 100

32 دستار نو مسلمانان 33 طعامیه (؟) 34 قوهچوه (؟) 35 مسلمانان 36 بوست 37 کدم کوب Yeni دستار نو مسلمانان Dogday doğen

Y e k û n

1)	843 100
2)	924 333
3)	196 380
4)	299 100
5)	150 100

Yekûn 2 413 013

XII. TÂBÎ'Î KALEMÎ MUHASEBE VE MUKATA'A-Î
HAREMEYNÎŞ-SERİFEYN

1) 'An Mukata'a-i Gümrük-i Midilli :

Bedel-i milh-i te'ahhud-i re'ayâ	92 390
İhracât-i milh	40 000
Yekûn	132 390

2) 'An Mukata'a-i Memleha-i Izmir :

Be-cihet-i ihracât	75 000
--------------------	--------

3) 'An Mukata'a-i Suğla :

Berây-i harc-i matbah-i hazret-i hüdâvendigâr	150 000
---	---------

Y e k û n

132 390
75 000
150 000

357 390

XIII. TÂBÎ'-Î KALEM-Î MEVKUFÂT

Be-cihet-i ocaklık-i barut-i siyah-i ba'zi kılâ'i Mora	87 485
» » meûnet-i ³⁸ bargîrân-i menzil-i İstanbul 'an mal-i mukata'a-i gümrük-i İstanbul ber-veçh-i ocaklık	250 000fi-sene
	Yekûn
	(337 485)

**

I.	Tâbi'-i Kalem-i Mukata'a-i Evvel	3 297 082
II.	» » » Bursa	735 802
III.	» » Ziyâde-i Cizye	25 000
IV.	» » Mukata'a-i Haslar	154 000
V.	» » Avlonya	900 362
VI.	» » Mukata'a-i Kefe	245 500
VII.	» » » Agriboz	40 000
VIII.	» » » Cedide	49 900
IX.	» » » Ma'den	2 208 000
X.	» » Muhasebe-i Evvel	2 083 377
XI.	» » Mukata'a-i İstanbul	2 413 013
XII.	» » » ve Muhasebe-i Ha-remeyn	357 390
	Yekûn	12 509 426
XIII.	» » Mevkufât	(337 485)
	Yekûn	(12 846 911)

EK - CEDVEL No. 3 [*]

(Muhtelif Kalem'lere tâbi' gelir kaynaklarından «Ocaklık» olarak
muayyen işlere tahsis edilmiş bulunan Masrafların Mikdar
ve nevi'leri)

İ H R A C Ä T
BE-CİHET-İ BA'ZI OCAKLICKHÄ (s. 52)

I. Tâbi'-i Kalem-i Muhasebe-i Evvel :

'An behâ-i kirpas-ı mühimmât-ı ter-		
sâne	200 000	bâ tezkire-i hazîne
» mühimmât-ı turşî-i gebere ¹	50 000	» emîr mahsûb
Berây-ı mâlidén-i ² şütürân-ı mîrî ...	45 000	» » »
	295 000	

II. Tâbi'-i Kalem-i Cizye :

Hane

Berây-ı ocaklık-ı barut-ı			
kılâ'	235	127 012 bâ temessük	
» şem'i 'asel-i Ende-			
rûn-ı Hümâyûn	377	136 914 » »	
» za'firân	159	60 000 » »	
» matbah-ı ba'zı ku-			
râ (?)...	897	350 305 » tezkire-i emîn-i	
		matbah ^[1]	
» hîme	1 088	428 590 » temessük ^[2]	
» zeytun...	77	37 267	
» ocaklık-ı dolab-ı sa-			
ray-ı cedid	244	78 812 » tezkire-i Emîn-i	
		Şehr ^[3]	
Yekûn	361 193	[**]	

[1] Dahil-i muhasebe.

[2] » »

[3] » muhasebe-i Emîn.

[*] Bütçe cedvelinin masraflar faslinin G) El-ihracât bölümünün «7» numarasında mevcut rakamın tefferrû'atı.

[**] «Dahil-i muhasebe» olarak kayd ve işaret edilmiş olan kalemler yekûnlara idhal edilmemektedir.

1) كربه Kebere denilen ağacın yemişi, 2) اليدن Sürmek,

Y e k 0 n

127 012	
136 914	
60 000	
350 305	
674 231	
--- 350 305	dâhil-i muhasebe-i emîn-i matbah
323 926	
37 267	
361 193	

III. Tâbi'-i Kalem-i Ma'den :

Berây-i behâ-i varak-i gül berây-i gül-beşeker ve eşribe-i bağçe-i Edirne	16 000 bâ tezkire-i muha-
» behâ-i ayva berây-i rubb ³ 'an cânib-i Edirne	8 000 » » »
» behâ-i 'anberbaris ⁴ berây-i eşribe 'an cânib-i İslimye	12 000 » » »
» behâ-i 'asel 'an mal-i cizye-i Eflâk	90 000
Mal-i Boğdan	60 000 [⁴]
» behâ-i şem'i 'asel 'an mal-i Eflâk	270 000
Mal-i Boğdan	270 000 [⁵]
» behâ-i milh 'an mal-i Eflâk...	14 000 mahsûb
» revgan-i penbe berây-i tersâne 'an mal-i Boğdan...	269 200 bâ temessük
» behâ-i şem'i 'asel berây-i tersâne 'an mal-i Boğdan	39 300 mahsûb bâ temes-
» behâ-i keneviçe ⁵ berây-i tersâne 'an mal-i Boğdan	sük
» behâ-i cild-i gâv berây-i tersâne 'an mal-i Boğdan	75 000 bâ temessük mah-
» behâ-i cild-i gâv berây-i tersâne 'an mal-i Boğdan	sûb
	60 000 » » »

Yekûn **1 183 500**

(3) Marmalat, (4) انبر (عنبر) بارس، (5) کوچک (عنبه) Kanaviçe,

IV. Tâbi'i Kalem-i Bursa :

Berây-i behâ-i na'na ⁶ berây-i helva-	
hâne	28 000
» behâ-i âb-i anar ⁷ berây-i hel-	
vahâne	28 000
» behâ-i âb-i gure ⁸ berây-i mü-	
himmât-i helvahâne	28 000
» behâ-i hal ⁹ berây-i kahvehane	
» behâ-i çuval berây-i firun-i	
hassa	26 000
» mühimmât-i fidan berây-i	
bağçe-i hassa	30 000
» behâ-i ... ¹⁰ berây-i tersâne ...	
» mühimmât-i bostan-i mirî	
der Kirmasti	40 000
» mühimmât-i tarhana ve bul-	
gur	50 000
» behâ-i hasır berây-i saray-i	
'âmire	76 000
» behâ-i yah ¹¹ berây-i matbah-i	
'âmire	290 759
Yekûn	

661 759 [6]**V. Tâbi'i Kalem-i Mukata'a-i Evvel :**

Berây-i behâ-i erz¹² 'an Filibe berây-i
matbah-i 'âmire

» behâ-i erz berây-i bağçe-i	
Edirne	
» behâ-i milh 'an Ahyolu be-	
rây-i matbah-i 'âmire	

900 000 bâ temessük mah-
sûb.98 340 terkîn reft be-me-
sârif-i saray-i Edirne61 200 bâ temessük mah-
sûb.

Yekûn

961 200

[4] 90 000 + 60 000 = 150 000 mahsûb.

[5] 270 000 + 270 000 = 540 000

[6] Bu cümle Baş Muhasebeden hazine tezkiresiyle iyrâd ve masraf olunur.

6) نانه Nâne, 7) Nar suyu, 8) غرم اب Nar, 9) خل Koruk suyu, 10) سیرک Sirke,

10) (?) بوز Buz, 11) بیرینچی ارز Piring.

VI. Tâbi'i Ziyade-i Cizye :

Berây-i behâ-i hîme ¹³ berây-i Galata 'an ziyâde-i cizye	54 000	[⁷]
» behâ-i hîme-i ocaklık yoğurd-hâne	64 020	[⁸]
» mühimmât-i bağçe-i hassa 'an (mal-i) perâkende-i Gemlik...	46 969	[⁹]
» mühimmât-i bağçe-i hassa ...	16 224	[¹⁰]
» ocaklık-i râh-i âb-i İznikmid.	20 250	bâ temessük mah-sûb
» behâ-i tente ocaklık-i tersâne 'an mal-i perakende-i Gelibolu	550 000	[¹¹]
Yekûn	36 474	[*]

Y e k û n

16 224
20 250
36 474

VII. Tâbi'i Kalem-i Agriboz :

Berây-i mesarif-i meşk ¹⁴ 'an musluk-i sakkayân-i Divan	45 000	[¹²]
» mesarif-i behâ-i revgan-i zeyt berây-i bostaniyân-i bağçe-i hassa	58 600	[¹³]
	103 600	

[7] Dahil-i muhasebe-i Aga-i İstanbul

[8] 8 400 + 55 620 = 64 020. Dahil-i muhasebe-i Aga-i İstanbul

[9] Dahil-i muhasebe bâ tezkire-i Emin-i tersâne

[10] Mahsûb bâ tezkire-i ser-bostanı

[11] Dahil-i muhasebe bâ tezkire-i emin-i tersâne

[12] Bâ tezkire-i hazine-i Muhasebe-i L. (Evvel)

[13] » » » » » »

[13) ۴۰۰۰ Odun, 14) ۲۰۰۰ Tulum,

VIII. Tâbi'-i Kalem-i Haslar :

Berây-i ocaklık-ı gâvân-ı hîme-ke- şân- ^[15] /a saray-ı cedid 'an be- hâ-i 'alef	90 000 [^[14]]
» ocaklık-ı Aga-i İstanbul	30 000 [^[15]]
» ocaklık-ı matbah-ı 'âmire ('an) behâ-i şem'-i 'asel	206 000 ihracât
	(326 000)

IX. Tâbi'-i Kalem-i İstanbul :

Berây-i behâ-i dakîyk ^[15] -i fodula-i sa- ray-ı Galata ve İbrahim Paşa 'an dalyanhâ-i İstanbul	980 000 [^[16]]
» mesarif-i saray-ı Galata ve İbrahim Paşa	1 200 000 [^[17]]
» behâ-i guşt-ı ganem-i ^[16] bosta- niyân-ı hassa	299 300 [^[18]]
» mesarif-i sultan 'an behâ-i sükker ve şem' ve 'asel ve dakîyk	400 000 [^[19]]
» behâ-i revgan-ı zeyt-i saray-ı Galata der anbar-ı hassa ...	96 000 [^[20]]
» mevâcib-i nakiybül-esraf ve behâ-i hulviyât 'an mal-i ihti- sab-ı İstanbul	59 400 Dahil-i Muhasebe 34 180
	93 580

[14] Dahil-i muhasebe-i Emin-i Şehr.

[15] » » Aga-i İstanbul.

[16] » muhasebe bâ tezkire-i Emin-i Şehr.

[17] » » 'an ihtisab-ı İstanbul 'an tezkire-i Emin-i Şehr

[18] 'An mal-i mukata'a-i patrikîyye-i Rûmiyân bâ tezkire-i Emin-i Şehr

[19] 'An bahâ-i İstanbul bâ tezkire-i Emin-i Şehr Dahil-i muhasebe

[20] 'An ihtisab-ı İstanbul bâ tezkire-i Emin dahil muhasebe

کوشت غم (Un, 15/a) Odun taşıyan öküzler, 16) كوانه همه کشان دقيق (15)

Berây-i behâ-i sicim ve resen ¹⁷ ve ko-	60 000	[²¹]
» ocaklık-i hademe-i matbah-i 'âmire 'an behâ-i çuka-i ha-		
deme-i mezbûrin 'an mal-i mukata'a-i Selânik bâ tezki-		
re-i Muhasebe-i Evvel	440 000	[²²]

Y e k û n

299 300
34 180
60 000
240 000
26 000
<hr/>
659 480

X. Tâbi'i Kalem-i Muhasebe ve Mukata'a-i Haremeyni/ş-serîfeyn :

Berây-i behâ-i zift-i kayîkhâ-i hassa 'an mal-i gümrük-i Midillü ...	6 000
» mühimmât-i helvahâne 'an mal-i gümrük-i Sakız	180 000
» behâ-i icas ¹⁸ ve butun ¹⁹ 'an mukata'a-i Mardin bâ tezki-	
re-i Muhasebe-i Evvel	50 000
<hr/>	
Yekûn	236 000

[21] Bâ tezkire-i Muhasebe-i Evvel

[22] Terkîn be-erkaam-i çuka

17) ایپ، 18) اجاس Kayısı, zerdali yahut erik, 19) چوپ Çekirdek içi (?)

XI. Tâbi'i Kalem-i Mevkufât :

Berây-i ocaklık-ı geç²⁰ ve tuz-i²¹ Saray-ı 'Atîk :

Maktu'a-i Doksatlu ²²	22 000
» karye-i Darîca	20 000

42 000 dahil-i muhasebe-i
Emîn-i Şehr.

Berây-i ocaklık-ı dolabhane-i karye-i
...²³ ve karye-i ...²⁴ tâbi'i Be-
nefse

37 671 bâ tezkire-i Emîn-i
Şehr

» ocaklık-ı enâr²⁵ (ve) bostan-
yân-ı hassa 'an ba'zı kurâ ...

27 580 dahil-i muhasebe-i
Emîn-i Şehr

Y e k û n**İhracât-ı ocaklık-ı ocakhâ**

I.	Kalem-i Muhasebe-i Evvel	... ... ... ...	295 000
II.	» » Cizye	... ... ... ...	361 193
III.	» Ma'den	... ... ... ...	1 183 500
IV.	» Bursa	... ... ... ...	661 759
V.	» Mukata'a-i Evvel	... ... ... ...	961 200
VI.	Ziyade-i Cizye	... ... ... ...	36 474
VII.	Kalem-i Agriboz	... ... ... ...	103 600
VIII.	» Haslar	... ... ... ...	206 050
IX.	» İstanbul	... ... ... ...	659 480
X.	Muhasebe ve Mukata'a-i Ha- remeyn	... ... ... ...	236 000

4 704 256 [²³]

[23] «Dahil-i muhasebe» olarak kayd ve işaret edilen diğer masraflar gibi XI. numarada kayıtlı Mevkufât kaleminden yapılan masraflar da *yekûn'a* idhal edilmemiştir.

20) كِرْجَى Kireg, 21) (?) وَرْ (ور) 22) (?) طَهْسَانْ (طهسان) 23) (?) اَكْرَجْ (اكرج) 24) مَارْجَ (مارج)

25) نَارْ (نار)

BERÂY-Î MÜHİMMÂT-I HÎME (s. 53)

'An mal-i ziyyade-i cizye-i Marmara ocaklık-ı	
matbah-ı 'âmire ...	723 000
» » cizyehâ ...	428 590
» » 'avâriz ...	116 000

Yekûn 1 267 590

Ocaklık-ı saray-ı Galata ...	54 000
» yogurdhâne ...	64 000

Yekûn 1 385 590

» Aga-i İstanbul...	30 000
---------------------	--------

EK - CEDVEL No. 4

(Edirne Sarayı mensublarının aylıkları ile iâşe ve libasları nerelerden alınan ne kadar para ile temin edildiğini gösterir cedvel)

Berây-i mevacibât ve mesârif-i Saray-i Edirne (s. 54)

Gilmanân-ı Enderûn-ı saray-ı mezbûre	690 200
Zarar-ı kassabâbân-ı gilmanân-ı bağçe-i Edirne	20 000
Behâ-i meviz-i sefid-i ¹ gilmanân-ı bağçe-i Edirne	24 000
 Yekûn	 734 200
'An mukata'a-i Ada 'an mesârif-i saray-ı Edirne	174 439
'An behâ-i erz ² 'an mukata'a-i Filibe	98 340
 Yekûn	 1 006 979
'An mâl-i cizye-i Edirne	475 000
'An ba'zi emvâl-i saire	366 854
 Yekûn	 1 848 833 [¹]
a) 'An mâl-i ba'zi mukata'ât ve cizye	1 726 493
b) » ocaklık	122 340
 1 848 833	

[1] Bu rakam bûdce cedvelinin *masraflar* faslinin C) *El-ihracât* bölümünde «3» numarada mevcuttur.

1) موزعه 2) رز

EK - CEDVEL No. 5 [*]

(1079 YILININ SON VE 1080 YILININ İLK ÜÇ AYI İÇİNDE «A», İSTANBULDA VE SEFERDE; «C» HUDUD KAL'ALARINDA MEVCUT BÜTÜN YENİÇERİLERLE «B», 'ACEMİ OĞLANLARININ MIKDAR-LARI İLE ÜÇ AYLIK MAAŞLARININ TUTARINI GÖSTERİR CEDVEL)

Icmal-i Umum yeniçeriyyân-ı Dergâh-ı Âlî ki koruciyân ve müteka'îdîn ve solakaan ve zagarciyân ve sekbânân ma'a suvari ve neferât-ı Âsitâne ve ehl-i sefer ve gilmân-ı 'acemiyân-ı İstanbul ma'a ocakhâ ve teberdârân-ı saray-ı 'atiyk ma'a Galata ve gilmân-ı bağçe-i hâssa ve bostanhâ-i saire ve gilmân-ı bağçe-i Edirne ve Gelibolu ber-mûcib-i vâcib-i Lezez sene 1079 ve Masar sene 1080 (vrk. 26)

	<i>Nefer</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>
A. 1) Mevâcib-i Yeniçeriyyân-ı Dergâh-ı Âlî ki koruciyân ve müteka'îdîn ve solakaan ve zagarciyân ve sekbânân ma'a suvari ve neferât-ı Âsitâne ma'a Adalû(?) ve ehl-i sefer der vâcib-i Lezez sene 1079	39 470	296 931,5	26 278 437
		Nânhôre*	135 990
		A)	26 414 427
B. 1) Mevâcib-i gilmân-ı 'acemiyân-ı İstanbul ma'a ocakhâ	4 101	8 898	(800 820)
		Bâ-ferman	770 000
2) Mevâcib-i teberdârân-ı saray-ı 'atiyk ma'a Galata	290	1 634	147 060
3) Mevâcib-i bağçe-i hâssa ve bostanhâ-i sâire	4 351	20 196,5	1 817 685
4) Mevâcib-i gilmân-ı 'acemiyân-ı bağ- çe-i Edirne ma'a teberdârân	652	1 878,5	169 875
5) Mevâcib-i gilmân-ı Gelibolu Yekûn-ı gilmân-ı 'acemiyân-ı İstanbul ve teberdârân-ı sarây-ı 'atiyk ve Galata ve bağçe-i hâssa vesâire ve bağçe-i Edirne ve Gelibolu ... B)	271	278	20 000 ¹
		(9 665)	(32 885) (2 924 620)

[*] Bu cedveldeki rakamlar, yukarıda bütçe Icmâl cedvelinin «masraflar» fas-
linin «mevacibât» bölümünde «I» numaralı Mukabele-i Piyade Kalemi tarafından gö-
rülen ödenek hesaplarına uygundur. [1] Ber-veçh-i maktu. *) *نَوْرُهُ زُمْرِهِ* «Zümre-i
mezbûren'n eytâmları vardır, fodula verilür, o da 1 022 neferdir. Her nefere Meva-
cib'de kırk beş akçe verilür, *âdet-i nânhoriye* deyu eski kanundur» Telhisü'l-beyân
vrk. 52/a.

**C. Cema'at-i ba'zi yeniçeriyânı Dergâh-ı Âli ki kılâ'-ı Şark
ma'a Üngürüs [**]**

<i>Der-muhafaza-i kal'a-i</i>	<i>Nefer</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>
1) Bağdad	5 552	29 576	2 617 476
2) Van	611	4 090	361 965
3) Kerkük	134	592	52 392
4) Erzurum	626	4 008	354 708
5) Ahisha	224	1 520	134 520
6) Şam	236	1 506	133 325
7) Trablusşam	96	588,5	52 082
8) Günye	117	725	64 162
9) Kal'a-i Kefe	267	1 359	120 271
10) Bender (?)	533	3 269	289 306
11) Azak	1 894	8 261	731 098
12) Liman-ı Çanak	118	783	69 295
13) Bosna	263	1 635	144 697
14) Nova	382	2 341	207 178
15) Budin	159	995,5	88 101
16) Stolni Belgrad	92	640	56 640
17) Novigrad	47	207	18 319
18) Estergon	127	900,5	79 694
19) Kanije	190	1 082	95 757
20) Oyvar	962	5 502	486 927
21) Varad	622	3 470	307 095
22) Yanova	222	1 494	132 219
23) Eğri	100	671,5	59 427
24) Midilli	498	2 992	264 792
25) Molova	55	344,5	30 488
26) Selânik	252	1 422	125 847
<hr/>		14 379	79 975
<hr/>		7 077 787	

[*] Vrk. 52a ya ilâve edilmiş olan bir küçük kâğıtta «Zikri sebk eden 190 oda'lardan memâlik-i mahrûsada Anadoluda ve Rumelide olan ser-hadd-i mensureler ki muhafazası lazım gelen kal'alarla tâyin olan oda'lâr ve neferât bunlardır ki zikr olunur» diyerek tarihi bilinmeyen bir devre için su farkla aynı rakamlar verilmektedir:

«Muhafaza-i Kal'a-i Hanya: 8 oda, 716 nefer», «Muhafaza-i Resume: 5 oda, 601 nefer», «Kamaniçe: 14 oda, 3 600 nefer», «Bağdad: 19 oda, 3 800 nefer». Yukarıdaki cedveldeki son üç kal'a için ise yenileri gösterilmemiştir 1) (?) «»

C E M 'A N

	<i>Nefer</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>
(Cedvelin A kısmı)	39 470	296 931	26.278 437
(» C »)	14 379	79 975	7 077 787
(Yekûn)	53 849	376 906	33 356 224
Nânhôre	2 376	9 906	135 990
Yeniçeri	51 473	367 000	33 492 214 Yeniçeri(ye)
Yeniçeri	1 608*	7 353*	2 924 620 'acemi(oğlanlara)C
	49 865	359 647	36 416 834

Fî sene-i Kâmile 145 667 336

[*] Mahlûl-i Regen Recec ve Lezez. Neferinde, yevmiyesinde üç kışt mevâcib'in mahlûlatları fûrûnihâde olmuştur. Ancak *mukarrer*'inde aşağı varılmamıştır. Malûm olmak için serh virildi.

EK - CEDVEL No. 6

(Umum yeniçeri sayısının zamanla nasıl azalmış veya çoğalmış olduğunu göstermek üzere dosyaya ilâve edilmiş olan bir kâğıda nazaran 1076 ve 1081 senelerine ait rakamlar.) (s. 23)

A. İcmâl-i umum yeniçeriyân-ı Dergâh-ı Âlî ki korucuyân ve müteka'îdîn ve solakaan ve zağarciyân ve sekbânân ma'a suvari ve müteka'îdîn agayân ve neferât-ı âsitâne ve kılâ'-ı Şark ma'a Üngurus der vâcib-i Reşen sene 1076 (s. 23)

	<i>Neferen</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>
	20 468	200 070,5	17 706 239
Kılâ'hâ	29 088	163 868	14 502 318
	49 556	363 938,5	32 208 557
Nânhôre			135 990
			32 344 547

Bin yetmiş altı senesinin Reşen mevâcibinde umûmen Dergâh-ı Âlî yeniçerileri, koruci ve müteka'it ve solak ve zagarciyân ve sekbânân ma'a suvari cümlesi **kırk dokuz bin beşyüz elli altı** nefer olup yevmiyeleri **üçyüz altmış üç bin dokuz yüz otuz sekiz** büyük akçe idüb rikâb-ı hümayûndan tevzi' olunub cezire-i Girid'e teveccûh olunmuştur

B. İcmal-i umum yeniçeriyân-ı Dergâh-ı 'Âlî ki korucuyân ve müteka'îdin ve solakaan ve zağarcıyân ve sekbânân ma'a suvari ve müteka'îdin-i agayân ve neferât-ı âsitâne ve Rikâb-ı Hümâyûn ve kılâ'-i Şark ma'a Üngurus der-vâcib-i Masar sene 1081.

	<i>Neferen</i>	<i>Fi yevm</i>	<i>El-mukarrer</i>
Kılâ'hâ	27 727 21 728	241 472 121 860	21 370 315 10 784 610
	49 455	363 332	32 154 925
Nânhôre		135 990	
		32 290 915	

Hâlâ bin seksen bir Masar'ı mevâcibinde ber-mûceb-i defter **kırk dokuz bin dört yüz eşi beş** nefer olub yevmiyeleri üç yük altmış üç bin üç yüz otuz iki akçe, bir kışt mevâcibleri üç yüz yirmi iki yük doksan bin sekiz yüz onbeş akçe idüb bu takdirce yüz bir nefer noksân olub yevmiyeden altıyüz altı akçe idüb ve bir mukarrerden eşi üç bin yediyüz akçe etmiş olur

EK - CEDVEL No. 7 [*]

(Muhtelif Kalem'lere tâbi kal'aların müdafâ'sında görevli Mustahfız, Beşlü, Topcu ve 'Azeb... gibi askerlerin mikdarları ile aylıklarının senelik tutarını ve hangi gelir kaynaklarından ödendiğini gösteren cedveller)

I. DEFTER-İ MEVÂCİBÂT-I KILÂ' TÂBİ-İ MUHASEBE-İ EVVEL (s. 30)

a)

Fî sene

Mevâcib-i beşlüyân-i kal'a-i Trabzon	397 545	[¹]
Tetimme-i mevâcib-i neferât-i kal'a-i Gecvan ¹	138 300	[²]
Mevâcib-i müstahfizân-i kal'a-i Ayas	(194 700)	[³]
Neferât-i kal'a-i Adana ...? ²	(91 331)	[⁴]
Mevâcib-i mustahfizân-i kal'a-i Zamanti ³	30 000	[⁵]
» neferât-i kal'a-i Mar'aş	129 808	[⁶]
» » Kerkük (300 nefer)	979 872	[⁷]
» gilmânân-i kal'a-i Âmid	2 658 800	[⁸]
4 334 325		

[*] Dört kısımdan ibâret olan bu cedvelin *mevâcibât* tutarı bütçenin *masraf* faslından C) *El-i hrcâcdât* bölümünde «11» numarada bir arada kaydedilmiştir.

[1] 'An mal-i gümruk-i Trabzon

[2] » » Cizye-i Erzurum

[3] » » Çeltük-i Sis ve Kınık ve ma'den-i nukra

[4] » » mukata'a-i Çeltük-i Kars ve bedel-i güherçele-i sipahizâdegân
(3 ve 4 numaralardaki mevâcibât rakamları defterde «terkiyn», «Dahil-i icmal-i kala'-i Evvel» kayıtlarıyla çizilmiş ve yekûn'a idhal edilmemiştir.)

[5] 'An mal-i mukata'a-i memleha-i Pelas(?)⁴

[6] » » resm-i çift-i Elbistan kabul-i(?) neferât 82 500 (akçe)

[7] Musul ve Diyarbekir ve emvâl-i sâ'reden havale olagelmıştır.

[8] 'An mal-i Voyvodalık-i Diyarbekir.

بلاس (4) خماني (3) لمراب (?) (2) پکوان (1)

b) 'An mal-i gümrük-i Erzirum

	<i>Fî sene</i>
Mevâcib-i gönüllüyân-i yemin-i Erzirum	1 383 600
» » kal'a-i Hartos ⁵	891 200
» » » Magazberd ⁶	829 200
» » » Geçvan ¹	78 300
» gönüllüyân	69 500
	<hr/>
	3 251 800

c) 'An mal-i mukata'ât-i eyâlet-i Trablus-i Şam

	<i>Fî sene</i>
Mevâcib-i müstahfizân-i hal'a-i Trablus-i Şam	990 846
» » » Seyzzer ⁷	58 410
» » » Hisn-i Ekrad ⁸	76 110
» » » Selemiyye ⁹	70 092
» » » Kadmus ¹⁰	79 650
» » » Masyâf ¹¹	58 410
» » » Samhud ¹²	61 950
» » » Cübeyl ¹³	88 500
» » » Tartus ¹⁴	97 350
» » » Han-i Hasne ¹⁵	61 950
	<hr/>
	1 643 268

- a) 4 334 325
 b) 3 251 800
 c) 1.643 268

9 229 393

قديموس (10) سلمية (9) حصن اكراد (8) شيزر (7) ممتاز برد (?) (6) خرتوس (5)
 خان حسنة (15) طرطوس (14) جبيل (13) سعورود (12) مصياف (11)

II. BER-MÜCEB-İ DEFTER-İ KILÂ'İ MUHASEBE-İ ANADOLU (s. 32)

<i>'An cema'at-i</i>	<i>Nefera</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>Fî sene</i>
1) Mustahfizân ve 'azebân ve beşlüyân-ı atîk (ve) cedid ve agayân-ı kal'a-i Azak	716	5 817	2 044 480
2) Mustahfizân-ı 'atiyk ve cedid ve topçiyân ve 'azebân-ı kal'a-i Sakız 'an iskele	668	4 180	1 444 820
3) Müstahfizân ve topçiyân-ı kal'a-i Kılıd'ül-bahir gümrük-i Rodosuk	94	476	168 504
4) Müstahfizân ve topçiyân-ı kal'a-i Sultaniye	89	447	158 236
5) Müstahfizân-ı kal'a-i Foça-i Atiyk	65	364	128 856
6) » Foça-i Cedid	31	212	75 048
7) Topçiyân ve meremmetciyân-ı kal'a-i Cedid	13	120	42 480
8) Müstahfizân-ı kal'a-i Sürh-i ¹⁶ 'Alâiye 'an iskele	33	169	59 824
9) 'Azebân-ı kal'a-i Midillû 'an iskele	96	434	153 636
10) Müstahfizân-ı kal'a-i Bozca Adası	?	?	221 602
11) Gönüllüyân-ı yemîn ve yesâr ve topçiyân-ı müstahfizân-ı kal'a-i Bozca Adası	?	4 041	1 353 804
12) Müstahfizân ve beşlüyân-ı kal'a-i Sinob 'an mal-i iskele ve cizye-i Sinob	397	2 172	768 888
13) Beşlüyân ve 'azebân-ı kal'a-i Gönye 'an mal-i iskele-i m.	225	1 409	498 786
14) Müstahfizân ve beşlüyân ve sivariyân-ı kal'a-i Kefe ve tevâbi'uhâ 'an iskele	?	?	1 860 000
15) Müstahfizân ve topçiyân ve 'azebân ve müstahfizân-ı köhne-i Rodos 'an mal-i ziyâde-i cizye-i Rodos gayr-ez ocaklık	?	?	760 000
16) Müstahfizân-ı kal'a-i Mardin Hashâ-i Mardin	88	504	174 640

		<i>Nefera</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>Fî sene</i>
17)	'Azebân-i Kal'a-i Mardin Hashâ-i Mardin ...	112	611	217 024
18)	Müstahfizân ve gönüllüyân-i yemîn (ve) yesâr ve topçiyân ve farisân ve Martolos vesaire der-kal'a-i Uyvar ¹⁷ 'an mal-i Üsküb gayr-ez-ocaklık ...	—	—	400 000
19)	Müstahfizân-i kal'a-i Nuseybin ...	59	388	137 200
20)	» ve topçiyân ve cebeciyân ve rüesâ-i liman der-Kal'a-i Cedid eş-sehîr be-'Avret Adası der-eyâlet-i Trablus-i Şam 'an mal-i Sayda ve Beyrut ...	134	1 446	511 884
21)	Gönüllüyân-i yemîn ve yesâr ve müstahfizân ve 'azebân ve Kapudan ve martoaosân ve fârisân ve cebeciyân ve yeniçeriyân ve çavuşân ve kâtibân ve hüddâm-i cevâmi-i şerîfe 'an kal'a-i Uyvar ...	905	12 911	4 596 316
22)	'Azebân-i kal'a-i 'Âdilcevâz 'an mal-i Diyârîbekir ...	203	1 633	242 980
23)	Müstahfizân-i kal'a-i 'Âdilcevâz 'an » mal-i Diyârîbekir ...	109	125	145 322
24)	» kal'a-i Ahlat 'an mal-i mürettebe-i Diyârîbekir ...	91	601	106 375
25)	'Azebân-i kal'a-i Ahlat 'an mal-i Diyârîbekir ...	160	990	159 574
26)	Müstahfizân-i kal'a-i Bidlis »	125	960	165 786
27)	'Azebân-i kal'a-i Bidlis »	100	971	118 353
28)	Müstahfizân-i kal'a-i ... ¹⁸	52	385	67 260
29)	» » Kefender ¹⁹ ...	19	154	27 256
30)	» » Deyr-i Rahbe ²⁰ 'an mal-i Diyârîbekir ...	44	264	46 922
31)	» » Erciş » »	61	1 273	203 200
32)	» » Pertek » »	22	125	20 708
33)	» » Mecingird ²¹ ve Kal'a-i Gevaş ve müstahfizân-i kal'a-i Alek ve Bardız ²² 'An mât-i Diyârîbekir	90	278	98 000

	<i>Nefera</i>	<i>Fî yevm</i>	<i>Fî sene</i>
34) Müstahfizân ve 'azebân-i kal'a-i Erzirum 'an mal-i gümrük-i Erzirum	412	2 340	828 700
35) Müstahfizân ve 'azebân-i kal'a-i Ardanuç 'an mal-i gümrük-i Erzirum	100	573	202 900
Yekûn : Yüz yetmiş dört yük on altı bin altı yük akçedir.			17 416 600

Tahrîren fî 25 Cemaziyelâhir 1080

III. İcmâl-i Erkaam-ı Mevâcibât-ı Mustahfizân ve Rüesâ ve 'Azebân ve Fârisân ve Martolosân-ı kal'a-i mezkûrîn tâbi'i-i Kalem-i Tezkire-i Evvel

(s. 34 - 35)

**Mevâcib-i cema'at-i
mustahfizân (-i)**

	<i>Nefer Fi yevm</i>	[1]	[2]	<i>El-bâki</i>
1) Ve topçiyân-ı Kulle-i Heft ²³ der-İstanbul 'an mal-i gümrük...	138	498	176 222 [³]	—
2) Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân-ı kal'a-i Bender der-li va-i hod	514	3 753	1 304 400 391 320	913 080 [⁴]
3) Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve farisân-ı kal'a-i Akkerman ma'a Palanka-i Yanıkhisarı..	459	3 096	1 076 048 322 812	753 236 [⁵]
4) Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân-ı kal'a-i Kili...	248	1 795	627 238 188 167	439 061 [⁶]
5) Ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Varna ma'a mustahfizân-ı kulle-i Mehmed Paşa 'an kulle-i cedid-i Ken'an Paşa tâbi'i-i kal'a-i mezburé	201	1 223	423 196 126 957	296 239 [⁷]

[1] Berîn takdir bâ-sene-i kâmiledir.

[2] Minhâ be-hisâb-ı seb'in ihrac میہا بحساب سبین اخراج Yüzde yetmiş hesabi üzere tarh edilecek.

[3] 'An mal-i gümrük-i İstanbul.

[4] » » mukata'a-i iskele-i Kili ber-veçh-i ocaklık tâbi'i-i mukata'a-i evvel.

[5] » » cizye-i Rusçuk ve İsakçı.

[6] » » Mukata'a-i Tanrıverdi ber-veçh-i ocaklık.

[7] » » » iskele-i Varna ber-veçh-i ocaklık. 23 نهفۃ

	<i>Nefer Fî yevm</i>		[¹]	[²]	<i>El-bâki</i>
6)	Kal'a-i Rusçuk der-li-va-i Niğebolu	22	89	31 504	9 451 22 053 [⁸]
7)	Ve fârisân-i kal'a-i He-lunik* der-liva-i Niğebolu	18	90	33 628	10 088 23 540 [⁹]
8)	Rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Rahova der-li-va-i Niğebolu	32	206	70 452	21 135 49 317 [¹⁰]
9)	Topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Vidin der-liva-i —	80	750	257 172	77 151 180 021 [¹¹]
10)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân-i kal'a-i Feth-i İslâm ...	92	722	249 752	74 924 174 828 [¹²]
11)	Ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Flordin der li-va-i Vidin	37	318	110 636	33 190 77 446 [¹³]
12)	Kal'a-i Tutrakan der-liva-i Niğebolu	15	96	33 984	10 195 23 789 [¹⁴]
13)	Ve martolosân-i Kaça-nik nâm-i diğer Me-men ²⁴ der-livâ-i Üsküb	51	233	81 400	24 420 56 980 [¹⁵]
14)	Kal'a-i Arçar ²⁹ der-li-va-i Vidin	11	101	35 752	10 725 25 027 [¹⁶]
15)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân-i kal'a-i İbrahim	148	840	292 160	87 646 204 514 [¹⁷]

[8] 'An mal-i mukata'a-i iskele-i Silistre.

[9] » » » » Niğebolu ber-veçh-i ocaklık.

[10] » » » » Vidin » »

[11] » » » » » » »

[12] » » » » » » »

[13] » » » » » » »

[14] » » » » Silistre » » »

[15] » » » » Üsküb » » »

[16] » » » » Vidin » » »

24) مَدِيُونَكَ (مدیونک)

	<i>Nefer Fi yevm</i>	[¹]	[²]	<i>El-bâki</i>
--	----------------------	------------------	------------------	----------------

16)	Ve topçiyân-i Kal'a-i Tulca ²⁰	63	304	109 348	—	—
17)	Ve topçiyân-i Kara- harman der-liva-i Si- listre	120	339	120 004	—	—[¹⁸]
18)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân-i kal'a-i Doğan-geçidi ...	457	7 279	2 576 764	—	—[¹⁹]
19)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân-i kal'a-i Atîk-Özi	316	2 893	1 000 252	—	—[²⁰]
20)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisan ma'a hademe-i tersâ- ne-i Palanka-i cedid-i Hasan Paşa tâbi'-i Özi	673	6 130	2 105 508	—	—[²¹]
21)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i ce- dîd-i Hasan Paşa ma'a Kilburnu	203	2 162	783 276	—	—[²²]
22)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Ce- dîd-Özi	337	351	1 049 544	—	—[²³]
23)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân ve hademe-i câmi'-i merhum ve mağfurleh Sultan Süleyman Han der kal'a-i Baniksa ²⁵ ...	125	676	234 216 160 000[²⁴]	—	—[²⁵]

[17] 'An mal-i mukata'a-i Maçın tâbi'-i İsakça ve rûsum-i yasak-i iskele-i İbraîl ve bedel-i sâyka ber-veçh-i ocaklık.

iskele-i Karaharman, tâbi'-i iskele-i Balçık, ocaklık.

[18] » » » » Kili ve İsakça ber-veçh-i ocaklık.

[19] » » » » Rusçuk ve Silistre ber-veçh-i ocaklık.

[20] » » » » İbraîl ber-veçh-i ocaklık.

[21] » » » » Balçık ve Podiyeva²⁸ ve Rusçuk ber-veçh-i ocaklık.

[22] » » » » Niğebolu ve tevâbi'uhâ ber-veçh-i ocaklık.

[23] » » » » بانسنه (25) برين تقدير با سنه كامله (25) طوبه

30 طوبه

Nefer Fî yevm

[1]

[2]

El-bâki

24)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân ve martolosân ve gay- rihu kal'a-i Seddi-i Îs- lâm-i 'Atik ve Cedid der Bosna	717	4 377	1 511 376	453 442	1 058 034	[²⁶]
25)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân ve martolosân ve gay- rihu kal'a-i Kinin ²⁶ der-Bosna	948	9 541	3 271 504	981 451	2 290 053	[²⁷]
25/a)	Ve 'azebân ve fâri- sân ve martolosân ve gayruhû Kal'a-i Zad- varyâ ²⁷ der Bosna ...	307	3 442	1 190 625	359 195	883 457	[²⁸]
26)	Ve topçiyân ve rüesâ	307	3 442	1 190 652	359 195	833 457	[²⁹]
27)	Ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i İmoçka ²⁷ /a der- Bosna	80	577	200 776	60 232	140 544	[³⁰]
28)	Fârisân-i kal'a-i İstür- lek ³¹ ki ihraç südeğân 'an kal'a-i Pojin ...	52	469	160 396	48 118	112 278	[³¹]

[24] Minhâ berây-i kusur-i mevâcib-i mezkûrîn: 160 000

[25] 'An mal-i mukata'a-i Todiva ber-veçh-i ocaklık tâbi'i²⁸[26] » » » Üsküb. Berây-i kusur-i mevâcib-i mezkûrîn gayr-
ez-aklâm-i iskele-i Gabele²² 'an mal-i Üsküb fi
sene 1 008 430[27] Berây-i kusur-i mevâcib-i mezkûrîn gayr-ez-aklâm fi sene 1 250 000. 'An
mal-i mukata'a-i Üsküb ber-veçh-i ocaklık.[28] Berây-i kusur-i mevâcib-i mezkûrîn gayr-ez-aklâm 432 000. 'An mál-i mu-
kata'a-i Üsküb ber-veçh-i ocaklık.[29] Berây-i kusur-i mevâcib-i mezkûrîn gayr-ez-aklâm 432 000.
'An mal-i mukata'a-i Üsküb ber-veçh-i ocaklık.

[30] » » » » » »

[31] » » » nezaret-i Üsküb ber-veçh-i ocaklık.

پ دیوه 28 ارجار 29 ایونجه 27/a زداره 27 منها بحساب سبعین اخراج

اشترال 31)

<i>Nefer Fi yevm</i>	[¹]	[²]	<i>El-bâki</i>
----------------------	------------------	------------------	----------------

29) Rüesâ ve 'azebân-i Palanka-i Karaorman ...	—	—	—	28 700 [³²]
30) Ve rüesâ ve 'azebân ve topçiyân ve gayre kal'a-i Kostayniçe ³³ ve Lipova ve Pasanofça ³⁴ ve Pirkovişka ³⁴ Rojay ³⁵	—	—	—	2 061 040 [³³]
31) Kal'a-i Adana	47	258	91 332	33 932 57 400
32) Ve topçiyân-i Merkez tâbi'i eyâlet-i Haleb...	35	224	79 296	23 788 55 508
33) Kal'a-i Ayas	101	550	194 700	— [³⁴]
34) Ve topçiyân ve cebeci-yân ve gönüllüyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân ve martolosân-i kal'a-i Eğre ³⁶ ve mustahfizân ve barutçiyân ve bevâb-i saire-i Barkan tâbi'i kal'a-i Eğre tâbi'i eyâlet-i mezbûre	4 234	38 394	13 316 874	— [³⁵]

[32] Berây-i kusur-i mevâcib-i mezkûrin gayr-ez-aklâm-ı Bosna fi sene 28 700 'An mal-i mukata'a-i Üsküb.

[33] Gayr-ez-seb'in fi sene-i kâmile, 'An mal-i mukata'a-i İstari Eflâk ber-veçh-i aklâm.

[34] 'An mal-i mukata'a-i çeltük-i Sis ber-veçh-i ocaklık.

[35] Berây-i kusur-i mevâcib-i mezkûrin 'An mâl-i mukata'a-i Nezaret-i Vîdin gayr-ez Aklâm. fi sene 2 445 000.

روزای 35 رقورسنه (?) بصولوچه (33) قوسنچه (32)

**IV. İcmâl-i erkaam-ı Mevâcib-i Mustahfîzân ve Rüesâ ve 'Azebân ve
Beslüyân ve Topçiyân ve Cebeciyân ve gayruhû Tâbi'-i Kalem-i Tezkire-i
Kal'a-i Küçük : (s. 36 - 37)**

Mevâcib-i cema'at-ı mustahfîzân (-i)	'An mal-i mukata'a-i				
1) Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Avlonya der liva-i Aylunya	400	1 967	685 141	Avlonya	
2) Ve rüesâ ve 'azebân-ı Kanina ³⁵ der liva-i Avlonya...	120	664	229 838	»	
3) Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Diraç der liva-i Elbasan ...	330	1 521	527 580	Diraç	
4) Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Drovnik ³⁶ der liva-i — ...	47	213	75 400	»	
5) Kal'a-i Baştova ³⁷ der liva-i Elba- san	8	49	16 880	»	
6) Kal'a-i Peklin ³⁸ der liva-i Elbasan	6	36	12 310	»	
7) Ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Bo- tuşa ³⁹ der liva-i...	125	574	196 353	Pirizren	
8) Ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Res- ka ⁴⁰ der liva-i —	78	354	121 788	»	
9) Ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Kâ- fe ⁴¹ der liva-i —	86	412	142 280	»	
10) Ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Leş ⁴² der liva-i —	126	481	164 200	Diraç	
11) Ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Li- ban ⁴³ (?) der liva-i Dukakin ...	49	170	58 080	Pirizrén	
12) Ve rüesâ ve 'azebân-ı Dukakin-i Karadağ der liva-i —	52	228	77 976	[¹]	
13) Ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Pet- ruşa ⁴⁴ der liva-i —	45	218	74 356	Pirizren	
14) Nefs-i Ohri der liva-i — ...	6	31	10 970	[²]	

[1] Çeltük-i hâdis-i İpek

[2] Ustroga fî selâse eshur⁴⁵

ك 45 (41) رسته (40) بوطوه (39) بکان (38) باشتوه (37) درونیک (36) قات

عن مال استروغه في ثلاث اشهر (46) بطروشة (44) لباك (43) اش

42)

'An mal-i mukata'a-i

15)	Ve rüesâ ve 'azebân ve sengtra-						
	şân ve kundakçiyân-i kal'a-i Ak-						
	çahisar ...	137	589	200	048	[³]	
16)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân						
	kal'a-i Kavala der liva-i Paşa ...	—	—	530	896	[⁴]	
17)	Bâb-i Gaybî ⁴⁵ der Kavala ...	—	—	91	332	[⁵]	
18 ve 19)	Ve topçiyân ve rüesâ ve						
	'azebân der liva-i İnebahti ...	329	1 556	543	048	[⁶]	
20)	Rüesâ ve 'azebân ve topçiyân-i						
	kal'a-i İnebahti der liva-i hod ...	337	1 725	603	335		
21)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân						
	ve suvariyân-i kal'a-i Ayamavra						
	de liva-i Karlieli ...	285	1 455	506	080	[⁷]	
22)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i						
	kal'a-i Prevezâ der liva-i Yanya...	217	967	335	390	Narda tâbi'-i	
						İstanbul[⁸]	
23)	Kal'a-i Narda der liva-i Narda ...	72	269	127	460	[⁹]	
24)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i						
	kal'a-i nefsi Yanya ...	72	269	127	460	»	
25)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i						
	kal'a-i Platimona ⁴⁷ der liva-i Tır-						
	hala ...	72	300	102	600	»	

[3] 'Abdi Beğ fî tûs'a eshur

[4] 'An mal-i mukata'a-i hassahâ-i Çeq ber-veçh-i ocaklık.

[5] » » » milh-i mahzen » » »

[6] » » » iskele-i Gilos ve mukata'a-i Harsu⁵¹[7] » mukata'a-i Anatolikoz⁴⁸ tâbi'-i Avlonya a) 126 520

» » Narde tâbi'-i İstanbul b) 379 560

506 080

[8] » » Narde

45) (?) (غىزى ئاطۇلۇز 48) (اناطۇلۇز

'An mal-i mukata'a-i

26)	Topçiyân-ı kal'a-i Moton ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i 'Atik	368	1 790	613 780	[⁹]
27)	Topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Anabolu ve mustahfîzân ve topçiyân-ı Kastel-i Bahriye ve mustahfîzân-ı Kastel-i Efrenç tâ- bi'i kal'a-i Anabolu	468	2 135	734 390	[¹⁰]
28)	Topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve fârisân-ı kal'a-i Balya - Badra ...	100	427	146 732	Balye Badra
29)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-ı Kal'a-i Burgaz-ı Cedid...	79	401	137 140	Anatolikoz ⁴⁸
30)	Topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Anâvarin-ı 'Atik	123	628	217 700	Markasa ⁴⁹
31)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-ı Kal'a-i Cedid ve rüesâ ve 'aze- bân-ı Kastel-i Bahriye tâbi'i kal'a-i mezbûr der nezd-i liman-ı Anâvarin-	228	1 486	510 398	[¹¹]
32)	Rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i Koca- cık, der liva-i Ohri	52	232	79 345	[¹²] Ustroga ⁵⁰

[9] a)	'An mât-i mukata'a-i Moton ffî tis'a eshur ⁴⁶	424 764
b)	» » » Halumiç » selâse » ...	141 588
c)	» » » » ...	47 428

613 780

[10] a)	Mevâcib-i rüesâ ve 'azebân-ı kal'a-i (...) 'an mal-i mu- kata'a-i Anabolu ffî tis'a eshur ⁴⁶	389 307
b)	Mevâcib-i rüesâ ve 'azebân-ı mezkûre 'an mât-i cizye-i Arhos ⁵² ffî selâse eshur ...	129 769
c)	Mevâcib-i topçiyân-ı kal'a-i mezbûr 'an mal-i cizye ...	52 390
d)	Mevâcib-i mustahfîzân-ı Kastel-i Bahriye 'an mal-i cizye	90 000
e)	Mevâcib-i mustahfîzân ve topçiyân-ı Kastel-i Efrenç 'an mal-i mukata'a-i Zernata ⁵³ ...	72 924

734 390

[11] 'An mal-i mukata'a-i neferât-ı Kal'a-i cedid mal-i Kastel-i Bahriye ne-
ferât-ı Kastel-i mezbûr.

[12] Minhâ bi-hisâb-ı seb'in 26 448, el-bâki 52 996.

(زیر-) (53) غلوس و حرسو (51) استروغه (50) مارقسه (49)

'An mal-i mukata'a-i

33)	Ve rüesâ ve 'azebân-i Eşim ⁵⁴ (?) der liva-i Ohri	141	673	234 415	[¹³] Ustruga
34)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Jolat ⁵⁵	130	740	253 080	Bastiya ⁵⁶ /a
35)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Gardin ⁵⁶ der liva-i Delvine	154	903	319 660	»
36)	Ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Pérez ⁵⁷ der liva-i Ohri	89	437	153 888	[¹⁴] Ustroga
37)	Topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Tivirnik ⁵⁸ der liva-i Delvine	58	410	140 220	Bastiya
38)	Topçiyân-i nefsi Delvine der liva-i hod...	8	81	12 700	»
39)	Ve topçiyân-i kal'a-i Margiliç ⁵⁹ der liva-i Delvine	7	44	15 000	»
40)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Çanak limanı der liva-i —	200	1 106	378 200	»
41)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve beşlüyân-i kal'a-i Vefrendos ⁶⁰	102	686	234 612	Dalyanhâ-i Vefrendos
42)	Ve rüesâ ve 'azebân-i 'atik-i kal'a-i Bar der liva-i —	106	594	207 776	[¹⁵]
43)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i cedid-i kal'a-i Bar...	206	937	316 320	[¹⁶]
44)	Rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Ölgün ⁶¹ der liva-i İskender...	105	503	172 024	
45)	Rüesâ ve 'azebân-i cedid-i kal'a-i Ölgün der liva-i İskenderiye ...	40	249	88 134	

[13] Minhâ bi-hisâb-i seb'in 78 137, el'bâki 156 275.

[14] » » » ihrac 50 928, el'bâki 101 966.

[15] » mahsûb 'an İskenderiye ve Ölgün Bar 78 000 Hazine mande bâ kavl-i hodşân 129 776

207 776

[16] 'An mal-i ırsâliye-i Avlonya ve Ustroga.

طوريه (57) بارز (58) (?) غارديك (56) با-طيه (55) زولات (55) اشيم (54)

اولكون (61) وفرندوس (60) مارغلبيچ

'An mal-i mukata'a-i

46)	Ve topçiyân ve hademe-i ceva-		264	1 514	535 936	[¹⁷]
mi'-i kal'a-i Ölgün der liva-i — ...						
47)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân ve martolosân ve hademe-i ca-		405	2 678	924 676	[¹⁸]
mi'-i şerîf-i kal'a-i Kolaşin ⁶² der Hersek						
48)	Ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Ter-	50	230	78 460	[¹⁹]	
miş ⁶³						
49)	Hulumiç ⁶⁴ der liva-i Mora	50	205	70 060	Hulumiç	
50)	Rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Arkad-	29	138	47 190	»	
ya der liva-i More						
51)	Ve rüesâ ve 'azebân ve cebeci-	294	1 389	486 800	Zernata ve Cizye- Kala-	
yân-i kal'a-i Kalamata ⁶⁵					mata	
52)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i Koron	217	893	316 290	İskele-i Koron	
53)	Ve topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i kal'a-i İmayna ⁶⁶	132	630	216 700	Levaçova ⁶⁶ /a	
54)	Kal'a-i Longuz ⁶⁷ n.d. Kilisecik ...	41	342	116 000	(?)	
55)	Ve topçiyân-i kal'a-i Selânik ve külle-i Vardar ve kal'a-i Kelemer-	143	799	280 300	Selânik	
ye ⁶⁸ ve mustahfizân-i cedid						
56)	Ve rüesâ ve 'azebân-i 'atîk ve top-					
çiyân-i cedid ve mustahfizân ve						
topçiyân ve rüesâ ve 'azebân-i						
Varoş ve mustahfizân ve topçî-						
yân-i tabye-i cânib-i garbî ve şar-						
kî kal'a-i Benefse: ⁶⁹	523	2 571	882 780	—		

[17] 'An mal-i mukata'a-i İskender ve Laçkek⁷¹ ve Ölgünbar.

[18] » » cizye-i Vulçitrûn. Minhâ bihisâb-i seb'in 376 496, el'bâki 548 180.

[19] » » memleha-i Termis⁷².

لوهجهو (؟) (امانه) 66/a) 66 قلامن (65 خلوميچ (64 ترميش (63 قولاشين (

بلاخور (70 بنشنه (69 كلريه (68 لونكوز (67

'An mal-i mukata'a-i

- | | | | | | | |
|------------------------------------|---|---|---------|------------------------------|--|--|
| a) Mevâcib-i mustahfizân ve 'aze- | | | | | | |
| bân-ı 'atîk | ? | ? | 153 674 | İskele-i Benefse -- | | |
| c) Mevâcib-i topçiyân-ı cedid ... | ? | ? | 18 000 | Cizye-i Blahor ⁷⁰ | | |
| c) » mustahfizân ve 'azebân | | | | | | |
| ve topçiyân-ı Varos | ? | ? | 324 216 | | | |
| d) Mevâcib-i mustahfizân ve topçî- | | | | | | |
| yân-ı tabye-i cânib-i sarkî ve | | | | | | |
| garbî | ? | ? | 386 800 | İskele-i Benefse ve | | |
| | | | | Cizye | | |

Cem'an yokûn :

Nefer fî yevm Berîn takdir fî sene-i kâmile
8 439 42 444 (?)

*Gayr-ez-seb'in
14 037 902*

(Yenigerilerle diğer ocakların neferlerine her sene verilmekte olan elbiselik çuha, astar ve sairenin bedellerinin hangi kaynaklardan nasıl temin edildiklerini, mikdar ve fiyatlarını gösteren cedveller)

I BERÄY-I ÇUKA-BEHÄ VE KIRPAS-I YENİÇERİYAN VESİRE (s. 55)

(A)

a)		b)	Berä-i astar ve kirpas ve sargu	Kıymet
1)	'An behâ-i çuka 'An mal-i cizyehâ 'an ocaklık ...	13 108 882	1) 'An mal-i cizyehâ	1 187 685
2)	» » 'avâriz » ...	1 935 593	2) » » 'avâriz	691 533
3)	» » ziyâde-i cizye » ...	764 990		
4)	» » mukata'a-i hamir ve 'arak ve tevâri'i ...	512 745	(Yekün) 1 879 228	
	(Yekün)-1 çuka-behâ-i yeniceriyan [*]	16 322 210	3) Ocaklık-1 'an avâriz-i pirehen ve zîri câme-i hostaniyân ...	120 000
5)	Çuka-behâ-i hostaniyânı hassa	1 211 280	4) Ocaklık-1 'an avâriz-i kirpas ve zîri câme-i hostaniyân ...	200 000
6)	» » hademe-i mathbah	446 689	5) Behâ-i şem'i 'asel ve urgârı çukai yeniceriyan	100 000
7)	» » 'ocakhâ-i saire ...	743 010		
	(Yekün a)	18 723 189	(Yekün b)	2 299 228
				2 299 228

21 022 417

[*] Defterin 42. sahifesine ilâve edilmiş ufak kif'ada bir kâğıt parçası üzerinde yukarıdaki rakamlar aynı teknar edildikten sonra su not ilâve edilmiştir.

«Envâlı mezbûre her sene çuka mahsullerine verilen malâhr ve lâkin işledikleri çuka her sene bir birne muvafık değildir. Sene olur bu malâdân ziyyade olur, sene olur noksân olur. Hîn-i muhasekeye geldikde ne mikdar çuka işlediler ise ol mikdar hüccet getirülb ve Başmuhasebeden tezkire olub iyrâd ve masraf olur ve her sene çuka yenigeriyân için verilen ocaklık mali bu mikdar olur. Astarдан ve sargudan malâdâ bu minval üzere olmagn serh virildi.»

1) بچه 2) چاهه 3) بچه 4) بچه

(B)

a) Ber-mücebi icmâl-i kâtibi yenîceriyânı
Dergâh-ı 'Âli

- 1) 'An behâ-i çuka-i sobranan' ve
lâcîverdi ve ...⁴ 'an ocaklık ... 17 901 216
2) 'An astar ve kirpası ocaklık 'an
mal-i cizye 1 187 695
3) 'An astar ve kirpası ocaklık 'an
mal-i 'avâriz 691 533

(Yekün) 19 780 444

- 4) Çuka-behâ-i yenîceriyânı Bağ-
dad 1 325 520
5) Çuka-behâ-i yenîceriyânı Şam...
» » » Kerkük 58 560
6) » » » Kerkük 32 000

(Yekün a) 21 196 524

(Yekün a) 21 196 524
(Yekün b) 2 820 979

24 017 502

b) Ber-mücebi icmâl-i Muhasebe-i Evvel
(ocakhâ-i sâire)

- 1) 'Quka-behâ-i bostanîyân 1 211 280
2) » » hademe-i matbah 446 689
3) » » ocakhâ-i sâire 743 010

(Yekün) 2 400 979

- 4) Pirehen ve zîr-i câme-i bosta-
niyân ocaklık 'an 'avâriz 120 000
5) Pirehen ve zîr-i câme-i bosta-
niyân urgân-ı ocaklık 'an 'avâ-
riz 200 000
6) Behâ-i sem'i 'asel ve urgân-ı
çukai yenîceriyân 100 000

(Yekün b)

2 820 979

5) Yukarda bütçenin masraflar fastının *ihracat* (C) bölümünün 5 numaralı bendinde kaydedilmiş olan rakama
uygundur.

3) 4)(?)

Y e k ü n

A/a)	18 723 189
A/b)	2 299 228

21 022 417

B/4) Çuka-behâ-i yeniçeriyân-ı Bağdad | 1 325 520

19 696 897 [*]

B/5) » » » Sam | 58 560

19 638 337

B/6) » » » Kerkük | 32 000

19 606 337

[*] B şeklinin bağdad, Sam, Kerkük yeniçerileri dahil olmadan hesaplanan 19 780 444 rakamı ile yukarıdaki 19 696 897 rakamı arasında mevcud 83 547 akçalık fark anlaşılamamıştır. Esasen, cedvelin I. bölümünün A ve B kısımları arasındaki hesaplama tarzı ve yekünler arasındaki ufak rakam farkları da izah edilememektedir. Fakat, her halde «A» bölümünde hesaba yalnız İstanbul'daki yeniçeriler katılmış olup Bağdad, Hanya... ilh. hudud kâl'alarındakiler nazar-ı itibara alınmamıştır.

II

**BEHÂ-Î ZEMİSTÂNÎ-İ TAVÂİF-Î MEZKÜRİN BEHER SENE
BÂ TEZÂKİR-Î HAZİNE DÂDE² (s. 42)**

Zemistanî-i mehterân ve na'âlin ³ tâbi'-i ıstabl-ı 'âmire	38 160
» teberdârân-ı zülüflü ⁴	36 720
» » Saray-ı 'Atîk	126 740
» hademe-i matbah-ı 'âmire ve helvahane-i ma'mûre	446 689
	<hr/>
	648 309
Pirehen ve zîr-i câme-i ⁵ hademe-i matbah	52 785
Zemistanî-i arabaciyân-ı hassa	36 240
» bostaniyân-ı hassa	211 280
» » Edirne	147 990 (?)
	<hr/>
	2 096 604
Zemistanî-i yeniçeriyyân-ı muhafizîn-ı Bağdad	1 325 520
» isfenahçıyân-ı ⁶ hassa	15 840
» yeniçeriyyân-ı muhafizîn-ı Şam	58 560
» mastgerân-ı ⁷ hassa	3 500
	<hr/>
	3 499 524
Zemistanî-i mandira-i Terkoz	6 740
Mekâri ⁸ ve sargu-yi çuka-i hademe-i matbah ve kâr-hane-i saire	30 000
Zemistanî-i râh-ı âbiyân-ı ⁹ hassa	14 640
» yeniçeriyyân-ı Hanya ve Girid	1 533 000
	<hr/>
	5 083 904

1) مهترل و نالین (3) Kışlık elbise, 2) داده Verdi, 3) نالین Mehterler ve nâlincilar 4) پرہن و زیر جام (5) Zülüflü baltacılar 5) Gömlek ve elbise altına giyilen sey. 6) اسقاخیان (7) Ispanakçılar, 7) Yoğurtçılar, 8) مکاری (8) ماستکران (9) نالن (9) Su yoleclar, Nakl için hayvan kirası (9) داد ایمان (9) Su yoleclar,

Zemistanî-i gîlmanân-i firun-i harcî ¹⁰ ...	8 785
» » saray-i İbrahim Paşa ...	15 390
» câmeşûyân ¹¹ ...	9 600
» buzciyân ...	5 500
	<hr/>
	5 123 179

Zemistanî-i yeniceriyân-i muhafizîn-i Kerkük ...	32 000
» hasirciyân ...	7 200
» sakkayân-i Divan ...	15 000
» teberdârân ve gayruhû der Saray-i Galata	134 000
	<hr/>

5 311 379

Zemistanî-i firun-i has ...	26 000
» barutçiyân-i İstanbul ...	10 080
» buzciyân-i hassa ...	2 600
Behâ-i şem'-i 'asel ve urgan-i çuka-i yeniceriyân 'an Selânik ilâ İstanbul ...	100 000
	<hr/>

5 450 059

Kirpas-behâ-i ¹² yeniceriyân 'an reayâ-i Tîrnova ber- veçh-i ocaklık ...	1 055 000
Behâ-i astar-i yeniceriyân 'an Tîrnova ber-veçh-i ocaklık	1 266 030
	<hr/>

7 771 089

M İ N H Â¹³

1) Behâ-i kirpas-i yeniceriyân 'an reayâ-i Tîrnov ocaklık ...	1 055 000
2) » astar-i yeniceriyân 'an Tîrnova, ocaklık...	1 266 030
	<hr/>

2 321 030

10) جامه شویان فرون خرچي 11) Çamasır yıkayanlar
Adı ekmek çıkaran furun 12) Kirpas parası 13) Çıkarma, tenzil

12) کرپاس برا

Çuka-i yeniçeriyân-i ba'zi serhad :

1)	Yeniçeriyân-i muhafizîn-i Bağdad	...	...	1 325 520
2)	Muhafizîn-i Şam	...	...	58 560
3)	» Hanya ve Girid	...	...	1 533 000
4)	» Kerkük	...	...	32 000

2 949 080

a)	Muhafizîn-i Hanya ve Girid	...	...	1 533 000
b)	» saire	...	...	1 416 080

(2 949 080)

El-bakâ :

Berây-i ocakhâ-i saire	...	...	...	2 500 979
a) Çuka-behâ-i bostaniyân-i hassa	...	...	...	1 211 280
b) » hademe-i matbah	...	...	...	446 689
c) » ocakhâ-i saire	...	...	...	743 010
d) Şem'i 'asel ve urgân	...	...	...	100 000

(2 500 979)

III

'ÂDET-i ZEMİSTÂNİ-i YENİÇERİYÂN-i DERGÂH-i 'ÂLİ Kİ DİR-SELÂNİK TAHSİL ŞUDE 'AN EVVEL-i ERBE'İN¹ 1077 İLÂ GAYE-i ERBE'İN SENE 1078 (s. 52)

<i>bi-hisab-i zird'</i>			
1)	Yeniçeri (müstahak şude) bârânî ²	44 830	313 830
	sobramânî ³	612	3 672
2)	Nanhoregân mîrahurî ⁴	3 022	18 132
3)	'Âdet-i zemistânî-i gilmân-i 'acemi- yân-i İstanbul mîrahurî	5 300	3 180
		53 764	363 742

Cem'an çuka-i lâciverdî-i yeniçeri-
yân ve 'acemiyân

363 742

1) 21 Aralık ile 30 Ocak arasındaki kırk kış günü 2) Yağmurluk
3) Kaputluk çuha 4) میراخوری صورمانی

bi-hisab-i zirâ'î

4)	'Âdet-i zemistânî-i yeniceriyân-i Dergâh-ı 'Âli ki der-muhafaza-i kal'a-i Bağdad saliyâne şud bârânî	5 523	38 661
5)	'Âdet-i zemistânî-i yeniceriyân-i Dergâh-ı 'Âli ki der-muhafaza-i kal'a-i Kerkük saliyâne şud (bâtezkire-i hazîne) bârânî	144	1 008
6)	'Âdet-i zemistânî-i yeniceriyân-i Dergâh-ı 'Âli ki der-muhafaza-i kal'a-i Şam-ı Şerîf saliyâne şud bârânî	234	1 638
		(5 901)	(41 307)

El-mecmu' der-Selânik tahsil-şude
ma'a saliyâne :

363 742
41 307

405 049

IV
(1076 — 1077)

Yekûn-ı Defter fi sene-i evvel :

a)	Sobraman	3 672 zira'ât	b)	Çûka-i lâciverdî	313 830
	fi	120			18 132
					31 800
					 440 640
					363 762
			fi		48
				b)	17 460 576
				a)	440 640
					 Yekûn 17 901 216

İşbu icmâl mücebince kıymetleri sene-i sâbık üzere tutulub bu mikdar akçe olub Bağdad ve Kerkük ve Şam yenicerileri çukaları saliyâne evveline gelmekle bu hisaba dahil değildir.

V

(1075 — 1576)

'An gurre-i Ramazan sene 1075 ilâ gaye-i Sha'bân 1076

a) Sobraman	3 780 zira'ât fî	120	b) Çuka-i lâciverdî	280 000 fî	48
	452 600			b) 13 440 000	
			a)	452 600	
			Yekûn	13 858 920	

Sene-i sâbık'da bu minvâl üzere iyrâd ve masraf tezkiresi verildi.

EK - CEDVEL No. 9

BERÂY-I BA'ZI SALYÂNEHÂ^{1) (s. 54)}

Sâlyâne-i Evliya Bey 'an mâm-i mukata'ât-i Diyârbekir	150 000
» mîr-i-mîfrân-i Özi 'an mukata'a-i İsakçı	100 000
» mîrlivâ-i Kılburun mukata'a-i İsakçı	50 000
» vezir 'an mukata'a-i Birgi gayr-ez havas ...	200 000
	500 000
» mevâcib-i kapudanân der-İsakçı ve Kili	35 000
a)	535 000

1) لیلیت

Sâlyâne-i Tatar Han 'an mukata'a-i ... ²	800 000
» » » Kefe	1 000 000
» Kalgay Sultan 'an Kefe	540 000
» Ümerâ-i Çerâkise 'an Kefe	155 000
	<hr/>
	2 495 000

Sâlyâne-i Tatar Han 'an mâl-i gümrük	200 000
b)	2 695 000

Mâl-i ziyâde-i cizye-i Misivri sâlyâne-i Selim Giray Sultan	70 000
'An mukata'ât-i Saruhan sâlyâne-i Han-zâdegân	300 000
» mâl-i cizyehâ sâlyâne-i Han-zâdegân	480 000
» mukata'a-i ... ⁴	75 000
	<hr/>
c)	925 000

Y e k ü n

a)	535 000
b)	2 695 500
c)	925 500

4 155 000 [¹]

[1] Yukarda bütçenin *masraflar* faslinin C) *El-ihracât* bölümünün «1» numaralı bendinde zikredilmiştir.

[3] «*Kanun-i biraderân-i Han* :

Bu hanların kendüden küçük kardeşi *Kalga*⁵ olur, velî'ahd makamındadır. Kalgay sultandan küçüğü *Nureddin* olur, bunların her birinin makarr-i saltanatları vardır... Bunların her birinin Devlet-i 'Aliyye tarafından *sâlyâne*'leri vardır. Han hazretlerinin Kefe iskelesi gümrüğünden on beş yük, akçe sâlyâne tâyin olınmışdır ve Kalgay sultana on yük akçe ve Nureddin sultana beş yük akçe sâlyâne ba'zan *Gozleva*⁶ iskelesi gümrüğünden ve ba'zan *Kaliklava*⁷ iskelesi gümrüğünden tâyin olınmışdır. Nezkûr sâlyâneleri anlar dahi ba'zin kendilerinin mukarribileri olan ağaclarına virürler ve ba'zin dahi Kefe ve Ak-Mescid ve Bağçe-Saray'da olan du'agûys nâmına fukarâ-i salihîne virürler.» *Hüseyin Hezârfen*, Telhisü'l-bevân Fî Kavanîn-i Âl-i Osman isimli eseri, Venedik nûshası, vrk. 16/a. (Bu eser'in neşrettiğimiz bütçe cedveli ile ilgisi aşağıda ayrı fasillar halinde tetkik edilecektir).

2)(?) 4)(?) 5) ئالىلە 6) ئالىلە 7) كۈزلۈي 8) دىڭىرى

EK - CEDVEL No. 10

A

DEFTER-İ SÂLYÂNEHÂ-İ ÜMERA-İ DERYA (s. 48)

<i>Sâlyâne-i</i>	<i>fi sene</i>
Abdülkadir Paşa	500 000
Yedek ² Abdülkadir Paşa	1 000 000
Hüseyin Beğ veled-i Mehmed Paşa Hance ³ -zâde	580 000
Mehmed Paşa Memi-zâde	600 000
Abdurrahman Beğ veled-i Mustafa Beğ Me- mi-paşa-zâde	1 335 000
	4 015 000
Yusuf Paşa	1 500 000
Ali Paşa mutasarrif-i Andire ⁴	850 000
Mehmed Beğ veled-i Ali Paşa	1 240 000
Ebubekir Beğ » » »	1 200 000
Mustafa Beğ veled-i Ahmed Paşa	500 000
	9 305 000
Ali (Beğ) Murad-beğ-zâde	600 000
Mustafa Paşa Maryol-zâde ⁵	300 000
Ahmed Beğ Mustafa-paşa-zâde	700 000
Mahmud Paşa	1 200 000
Hüseyin Paşa eş-şehir be-Çağala-zâde	1 200 000
	13 305 000

ماریولزاده (5) - امداده (4) - خانجه (3) - بند (2) - سایبان (1)

*Sâlyâne-i**fi sene*

Ali Paşa 'Ammar-zâde ⁶	1 300 000
Mustafa Beğ Deli-beğ-zâde	1 200 000
Mustafa Beğ eş-şehir be-Kara Kapudân	1 200 000
Mehmed Beğ Sarı Ali Kapudan-zâde	1 200 000
Şâ'ban Ser-vardîyan-i sâbik	1 200 000
	19 405 000

Mustafa Beğ Abdi-paşa-zâde	1 200 000
Hasan Beğ » » »	1 300 000
Ahmed Beğ Sakızlu	1 200 000
İbrahim Beğ Manca-Çarık-zâde ⁷	1 200 000
Turgud Beğ	1 200 000
	25 505 000

Süleyman Beğ	1 260 000
Ebubekir Beğ veled-i Ahmed Paşa	998 000
Mehmed Beğ	1 000 000
Mehmed Beğ Baf-beğ-zâde ⁸	1 200 000
Ahmed Beğ Saruca-zâde	1 200 000
	31 163 000

Osman Beğ	600 000
Mehmed Beğ Dervîş-ağa-zâde	800 000
Kapuci-zâde	1 300 000
Mehmed Beğ mirliva-i Çorum	1 300 000
Husam Beğ mutasarrif-i Dimyad ⁹	220 000
	35 383 000

Hasan Beğ eş-şehir be-Baba	700 000
Kethuda-i tersâne	500 000
	36 583 000

دِمِياد (9) بَافْ بَكْ زَادَه (8) مَانجِه چارِيق زَادَه (7) عَمَارْ زَادَه (6)

Fırkateciyân

<i>Sâlyâne-i</i>	<i>fi sene</i>
Ibrahim Reis	150 000
Mehmed Beg veled-i Durak Beg	80 000
Kara Süleyman Reis	80 000
Hasan Reis	80 000
Pîr Mehmed Reis	60 000
Hüseyin Reis	60 000
Mehmed Reis veled-i Durak Beg	106 000
Dervîş Reis	60 000
Bayram Reis	60 000
Mehmed Reis	50 000
	786 000
<i>cem'an</i>	37 369 000 [1]

[1] Yukarda bütçe'nin masraflar fashının C) *El-ihracât* bölümünde «14» tîcîü bendinde kayd edilmiş olan rakam.

EK - CEDVEL No. 11

1) Be-cihet-i lâhm-i ganem-i Meydan-i yeniçeriyân-i
Dergâh-i 'Âlî der âsitâne-i se'adet (s. 60)

a) Lâhm-i ganem:

Beher yevm 2 502 kiyye beher kiyye fî 10 akçe
Fî sene-i kâmile 886 770 » » » 10 » 8 867 700

b) Berây-i behâ-i kepek ve nemek² ve ücret-i çoba-
niye-i kışlak:

Agnâm-i celebkeşân 48 000 rü'ûs fî 36 1 728 000

Beher sene Koyun Mukata'acısı Kaleminden masraf tezkiresi yazılıub Sekiz Tomruk ta'bır olunan kassablar 'uhdesinde olan hizmetler mâlinden rûznamçe-i hümâyûna iyrâd ve masraf iderler. Bu takdirce beher kiyyesine mîrîden virilen onar akçeden ve celebkeşân agnâmı akçesinden dahi iki akçeden bir pul nâkis ve üçer akçe dahi ta'yin virilen Dergâh-i 'Âlî neferâtından mîrî nâmına alınub beher kiyyesi on beşer akçeden bir pul nâkis olur, lâkin üçer akçe mîrî için alınan Meydan akçesi ne Meydan kasabalarına ve ne cânib-i mîriye virilmeyüb ocak zâbitlerine virilürmiş.

2) Be-cihet-i behâ-i lâhm-i ganem berây-i Saray-i Cedid-i
'Âmire der matbah-i ma'mure (s. 60) [3]

a) Lâhm-i ganem:

Beher yevm	2 800 kiyye	
Fî sene-i kâmile	991 200 (kiyye)	
	(beher kiyye fî 12)	11 894 400
Berây-i döşlek-i ³ tabbahîn ve harbendegân ⁴	... ...	1 291 200
» behâ-i kurban-i 'îdiyye ⁵	... ... ... ...	380 000

13 565 600

[1] 2 - 6 numaralı kısımlar «Telhis'ül-beyân» da aynen mevcuttur: 15b - 16a.

1) طباخين و خوشكان (دوشلک) 2) ناك تuz 3) دوشلک (دوشلک) 4) آسقلار ve esekçiler 5) بیانیه Bayramlık

- b) Berây-i behâ-i nemek ve kepek ve ücreti çobaniye ve kışlak :
 Ağnâm-ı celebkeşân 60 000 rü'ûs fî 36 2 160 000
- c) Berây-i behâ-i bere-i⁴ hazret-i hüdâvendigâr :
 14 000 rü'ûs fî 36 504 000

Beher mâh⁵ Matbah Emîni tezkiresi mûcebince cassabbaşı 'uhdesinde olan hizmetler mâlinden rûznamçe-i hümayûna iyrad ve masraf olunur. Matbah-ı Âmireye virilen lâhm-ı ganemin her kıyyesi için on iki akçe mîrîden ve celebkeşân mâlinden dahi iki akçe ile bir pul olub bu takdirce her kıyyesi ondörder akçe ile birer pula olur.

3) Berây-i behâ-i lâhm-ı ganem berây-i saray-i İbrahim Paşa

- a) Lâhm-ı ganem :
 Beher yevm 108 kıyye
 Fî sene-i kâmile 38 232 beher kıyye fî 12 4 587 884
- b) Berây-i behâ-i nemek ve kepek ve ücreti çobaniye ve şâ'ir ve kışlak :
 Agnâm-ı celebkeşân 1 500 rü'ûs fî 36 54 000

Beher mâh Şehir Emîni tezkiresi mûcebince cassabbaşı 'uhdesinde olan hizmetler mâlinden rûznamçe-i hümayûna iyrad ve masraf olunur. Bunu n dahi her kıyyesi ondörder akçe ile birer pula olmuş olur.

4) Berây-i behâ-i lâhm-ı ganem-i Saray-i 'Atîk

- a) Lâhm-ı ganem :
 Beher yevm 650 (kıyye)
 Fî sene-i kâmile 230 100 kıyye fî 12 2 761 200
 Behâ-i kuzu 150 000
-
- 2 911 200

- b) Berây-i behâ-i nemek ve kepek ve çobaniye ve
şa'ir ve kışlak :
Agnâm-i celebkeşân 1 500 rü'ûs 54 000

Bu dahi Şehir Emîni tezkiresiyle beher mâh Saray-i 'Atîk kassabbaşıSİ 'uhdesinde olan hizmetler mâlinden rûznamçe-i hümayûna îyrad ve masraf olunub her kıyyesi ondörder akçe ile birer pula olmuş olur.

5) Berây-i behâ-i lâhm-i ganem-i Saray-i Galata

- a) Lâhm-i ganem :
Beher yevm 113 (kıyye)
Fî sene-i kâmile 40 002 fî 12 480 024
- b) Berây-i behâ-i nemek ve kepek ve çobaniye ve
şa'ir ve kışlak :
Agnâm-i celebkeşân 3 000 rü'ûs fî 36 108 000

Bu dahi Şehir Emîni tezkiresiyle saray-i mezbûre kassabbaşıSİ 'uhde-sinde olan hizmetler mâlinden rûznamçe-i hümayûna îyrad ve masraf olunub her vakıyyesi ondörder buçuk akçeye olmuş olur.

6) Berây-i lâhm-i ganem-i bostaniyân-ı hassa

- a) Lâhim-i ganem :
Beher yevm 205 (vakıyye)
Fî sene-i kâmile 37 170
'An Ramazaniye 12 245
-
- 49 415 fî 9 444 735
- b) Berây-i behâ-i nemek ve kepek ve çobaniye ve
şa'ir ve kışlak :
Agnâm-i celebkeşân 3 000 rü'ûs fî 36 108 000

Koyun mukata'ası tezkiresi üzerlerine Yöros ve patrikiye⁶ ocaklığın-
dan kassabbaşları her yıl rûznamçeye iyrad ve masraf olunur ve her kiy-
yesi onbir buçuk akçe olmuş olur.

C E M ' A N [²]

- | | |
|---|----------------------------|
| a) Beher yevm 6 281 kiyye
Fî sene-i kâmile 2 235 719 (kiyye) | 26 728 043 (akçe) |
| b) Berây-i behâ-i nemek ve kepek ve şâ'ir ve
çobâniye ve kışlak ve behâ-i bere :
Agnâm-i celebkeşân 130 500 rü'üs fî 36 | 5 202 000 [³] |
-

Y e k û n 31 930 043

**

Ber-mûcеб-i

defter-i mukata'a-i aagnâm-i celebkeşân [^{*}]

Fî'l-asıl :

Agnâm-i celebkeşân 334 000 rü'üs

1) El-masraf :

Berây-i bedel ve ocaklık-i bere-behâ-i Hüda-
vendigâr :

Agnâm 144 500 rü'üs fî 36 5 202 000 [³]

2) El-bâkî :

Berây-i füruht-i Emin-i agnâm 189 500 rü'üs
fî sene-i kâmile ber-vech-i maktu' ve tefavüt-i
nakdiye ve hasenât

6 600 096

(11 802 096)

Beher sene koyun Emin'i olanlar bu mikdar
akçeyi ber-vech-i maktu' teslim-i hazîne
virirler.

[1] «Telhis'ül-beyân» da bu rakamlardan sonra şu izahat mevcuttur:

«Âsitâne-i devlette beher yevm 6 281 vakıyye lâhim-i ganem tevzi' olinub bir
senede 2 235 719 vakıyye olur, behâsi için 31 930 043 akçe beher sene rûznamçesi hû-
mayûna bâlâda mestür olduğu üzere iyrad ve masraf olinur ve âsitâne-i se'adetde
Dergâh-i 'Alî yenicerileri meydanına bir senede verilen 786 770 (doğrusu 886 770)
vakıyye lâhim beher vakıyyesi onar akçe olmak üzere 8 867 000 akçe dahi bu yekûna
dahil olmalıdır.»

[3] Büdcenin *masraflar* faslinin C) *El-ihracât* bölümünde «9» numarada kayd
edilmiş bulunan rakam.

[*] Aşağıdaki rakamlar bütçe cedvelinin *varidât* faslinin 16 numarasındaki
«Mâl-i aagnâm-i Celebkesân» ile ilgilidir.

EK - CEDVEL No. 12

Zikr olunan kılâ' muhafazalarında olan Dergâh-ı Âlî yenicilerinin ve Cebeci ve Topçularının bir senede zarar-ı lâhm ve hînta behâ'larıdır ki Hazine-i Âmire defteri mücебince hisab olunub bu mikdar akçe olmuşdur

(s. 24)

Kal'a-i Uyvar	899 456	Kal'a-i Özi	68 710
» Erzrum ...	257 490	» Sultan-Hisarı	8 640
» Midilli	351 650	» Seddül-Bahir	10 800
	<hr/>	» Ardahan ...	65 838
	1 508 596		
» İskenderiye	79 200		5 563 745
» Limni	235 480	» Golos	148 640
» Gönye ¹	61 240	» Bosna	182 550
	<hr/>	» Doğan-geçidi	176 544
	1 884 516		
» Hanya	417 348		6 071 479
» Resimo... ...	292 320	» Kanije	138 045
» Estergon ...	78 010	» Novigrad ...	37 020
	<hr/>	» İstoini	
	2 672 194	Belgrad... ...	67 923
» Liman-ı Çanak	89 760		6 314 467
» ... ²	786 174	» Budin	92 070
» Yanova... ...	184 100	» Ahisha	12 720
	<hr/>	» Eğre	59 640
	3 732 228		
» Molove	179 028		6 478 897
» Bozca-Ada ...	377 578	» Nova	233 100
» İstanköy ...	106 460	» Bağdad... ...	1 967 680
	<hr/>	» Kerkük... ...	113 518
	4 395 294		
» Trablus-ı Sam... ...	66 444		8 793 190
» Sakız	105 860	Hinta-bahâ-i muha-	
» Bender	369 510	fuzîn-i Azak	2 600 000
	<hr/>		
	4 937 108	(Yekûn)	11 393 195 [¹]
» Sam-i-Şerif	58 080		
» Van... ...	310 839		
» Kefe	103 730		
	<hr/>		
	5 409 757		

[1] Bu rakam bütçenin *masraflar* faslinin C) *El-ihracât* bölümünde «6» numarada katılıtlıdır.

1) كويه 2) (?) وراب

EK - CEDVEL No. 13

— a —

Berây-i mubaya'ât ve yıllık-i Enderûn-i Hümayûn ve serâser-behâ-i agayân-i Enderûn der-Rikâb-i Hümayûn ve Âsitâne ve der-Cezîre-i Girid (s. 55) [¹]

Mubaya'ât-ı hazine-i Rikâb-i Hümayûn ma'a yıllık ...	10 903 800
Serâser-behâ-i agayân-i Enderûn-i Hümayûn ve Oda-i Hâs ...	1 155 400
	<hr/>
	12 059 200
Ber-müceb-i rûznâmçe-i Rikâb-i Hümayûn ...	4 525 000
	<hr/>
	16 584 200

— b —

Berây-i yıllık-i Enderûn-i Hümayûn ve serâser-behâ-i agayân-i Enderûn-i Hümayûn ve mubaya'ât-ı Hizâne-i Âmire ve mesârif-i sâire Berveçh-i tahmîn

14 000 000 [²]

[1] Bu fasıl 18. sayfada daha etrafı bir şekilde adlandırılmıştır: «Be-cihet-i behâ-i yıllık-i Enderûn-i Hümayûn ve mubaya'ât-ı hazine-i biruni ye behâ-i posthâ-i samur ve hil'athâ-i mütenevvîl ve behâ-i atlas-i filorantin ve çuka-i Londorina ve sâye ve sikirlat ve gayrîhû ve mühimmât-ı sâire ma'a serâser behâ-i agayân-i Enderûn ve âdet-i zemistâni ve behariye-i agayân-i Dârûsse'âde.»

[2] Bu rakam 14 500 000 olarak bütçemin *masraflar* faslinin C) El-ihracât bölgümünün «4» numarasında kayıtlıdır.

EK - CEDVEL No. 14

**Berây-i nafaka ve mesârif-i ilçiyân der-Rikâb-i Hümayûn
ve Âsitâne-i Se'âdet (s. 55)**

a)	b)
Nafaka-i ilçi-i Erdel	Bermûceb-i rûznâmçe-i Âsitâne
Rikâb... 313 000	Nafaka ve mesârif-i ilçi-i
» kethudâ-i Der-i Nemçe Rikâb 40 000	Ceneviz 762 065
» ilçi-i Ceneviz Rikâb ... 270 000	Nafaka-i ilçi-i Moskov... 347 430
» ilçi-i kebir-i Leh ma'a küçük ... 570 000	» Kiral zâde-i Erdel 109 020
» Kiral zâde-i Erdel 80 320	» ilçi-i ... ¹ ... 7 570
» ilçi-i Kazak ... 36 305	» mahbusân-i Efrenc
Ber-mûceb-i ruznâmçe-i Edirne ...	Der-Kulle-i Heft ... 133 980
	... ² i- ilçi-i Ceneviz ve Mosku ... 15 580
	1 309 625 1 503 645

Y e k ü n

a)	1 309 625
b)	1 503 645

2 813 270 [¹]

- c) Berây-i nafaka-i ilçiyân-ı ilçi-i Erdel ve kethudâ-i Der-i Nemçe ve ilçi-i Ceneviz vesâaire ma'a harci râh ve in'âmât-ı çavuşân ve ba'zi kesân Berveçh-i tahmîn

Fî sene

3 000 000 [²]

[1] Defterde elçilere yapılan masrafların tafsîlâtını ihtiva eden bu «a» ve «b» kısımları üzerlerine «terkiyn³» kaydı çizilerek iptâl edilmiş ve onların yerine «c» kaydı bırakılmıştır.

[2] Bu rakam bütçenin masraflar fashının C) El-ihracât bölümünde «1» numarada kayıthıdır.

1) (?), 2) (?), 3) دوسته، ترقین Silmek.

EK - CEDVEL No. 15

Berây-i ocaklık-i barut-i Karaman ve Selânik (s. 54)

a)	b)
Berây-i cânib-i Karaman	Berây-i cânib-i Selânik
Ocaklık-i barut 'an mukata'ât ma'a mukata'a-i Suyla	Ocaklık-i barut-i siyâh yava-i Selânik
İhracât-i barut	Rüsum-i güherçile' an mukata'a-i Selânik... ...
Mevâcib-i huddâm... ...	40 300
<hr/>	<hr/>
'An hazîne-i Karaman..	Ocaklık-i güherçile 'an 'avâriz-i ba'zi kazahâ
Behâ-i ¹ 'an mâl-i voyvodâhîk-i Tokat ...	tâbi'i-i mevkufât
<hr/>	<hr/>
1 618 000	1 400 000
300 000	
<hr/>	<hr/>
1 918 000	2 040 300
<hr/>	<hr/>
Y e k ü n	
a)	1 918 000
b)	2 040 300
<hr/>	<hr/>
3 958 300 [1]	

[1] Bu rakam bûdce cedvelinin *masraflar* fashının C) El-ihracât bölümünün «13» numarasında bulunmaktadır. 1) (?)

EK - CEDVEL No. 16

Berây-i mesârif-i hacc-i şerîf gayr-ez ocaklık (s. 54)

Ocaklık-i hacc-i şerîf 'an mâl-i mukata'a-i Safed	3 078 000
İrsâliye-i Medîne-i Münevvere 'an cizye-i Kîbrîs	425 000
<hr/>	
	3 503 000 [¹]

EK - CEDVEL No. 17

**Icmâl-i müteka'idîn ve du'agûyân ve huddâm-i câmi'i şerîf 'an
mâl-i mukata'ât der vilâyet-i Rumeli ve Anadolu (s. 42)**

	<i>Nefer</i>	<i>Fi yevm</i>	<i>Fi sene-i kâmile</i>
Mütekaidîn 'an cema'at-i sipahiyân ve silâhdârân-ı yemîn ve yesâr ve gure- bây-ı yemîn ve yesâr ve bevvâbân ve cebeciyân ve yeniçeriyân ve ehâli-i Divan ve çavuşân ve vüzerâ-i 'izâm ...	2 396	29 070	10 465 200
'An cema'at-i du'agûyân 'an mâl-i mu- kata'ât-ı Rumeli ve Anadolu	1 873	21 488	7 735 680
'An cema'at-i hüddâm-i câmi'i selâtîn ve vüzerâ-i 'izâm 'an mâl-i cizye-i geb- rân-ı Rumeli ma'a mukata'ât-ı vilâyet-i Anadolu	1 578	7 964	2 867 040
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	5 847	58 523	21 067 920 [²]

Tahrîren 22 C. 1080

[1] Bu rakam bütçeye cedvel'in *masraflar* faslinin C) El-ihracât bölümünde
«2» numarada bulunmaktadır.

[2] Bu rakam bütçenin *masraflar* faslinin C) El-ihracât bölümünde «10» nu-
marada bulunmaktadır.